



## aus Israels PRESSE

**DAS FLUGZEUGUNG LÖCK**  
Zwei Zeitungen beschäftigen sich in ihren Leitartikeln mit dem Flugzeugunglück auf der Sinai-Halbinsel.

A) Hamischmar bedauert tief den schweren Verlust der israelischen Luftwaffe und spricht den trauernden Eltern Anteilnahme aus. Eine genaue Untersuchung muss folgen, um die Ursachen des Unglücks aufzuklären. Die amtliche Mitteilung über das Unglück wurde mit 24 Stunden Verspätung freigegeben. Nach Meinung der Zeitung muss die Armee einen Weg finden, um die Nachrichten möglichst schnell bekannt zu geben, damit die Eltern nicht in Ungewissheit bleiben.

Hazofe macht darauf aufmerksam, dass wir die gesamten Umstände des Unglücks in Betracht ziehen müssen. Ein Staat, der sich in ständiger Abwehrposition befindet, muss umfangreiche militärische Bereitschaft aufrechterhalten und Übungen vornehmen lassen. Das jetzt geschehene Unglück ist der Preis, den wir für die gesamte Aktivität zu zahlen haben. Die Untersuchung wird die Luftwaffe veranlassen Konsequenzen zu ziehen und auch die nötigen Lehren zu beherzigen. Den trauernden Familien kommt der Trost aller zu, und hoffentlich wird sich die Luftwaffe schnell von dem tragischen Schlag erholen.

### FOR WEITERE ANSIEDLUNG

Nach Meinung von Omer genügt es nicht, wenn die Armee sich auf die Entfernung der Teilnehmer an ungesetzlichen Siedlungsversuchen beschränkt. Vielmehr muss eine umfangreiche Ansiedlungstätigkeit im alten Israel und jenseits der „grünen Linie“ folgen. Auf der Höhe von Golan müssen weitere Siedlungen entstehen. Die Syrer und die Terroristen wollen jetzt eine neue Front auf der Höhe von Golan eröffnen. Dies macht es uns zur Verpflichtung mit den notwendigen Massnahmen zu reagieren, und dazu gehört verstärkte Ansiedlungstätigkeit.

Schemm setzt sich ebenfalls für weitere Besiedlung des Golan ein. Das Einzige, was wir tun können, ist Stärkung unserer Position im Golan, und dies wird auch unsere politische Stellung stärken.

**DER BESUCH GENSCHERS**  
Dawar begrüßt den deutschen Außenminister Genscher zu seinem Besuch in Israel. Das Blatt weist auf die „Dichte“ der Beziehungen und der Besuche hin, die auf gute Verbindungen zwischen beiden Staaten schließen lassen. In der Frage der Palästinenser wird keine Einmütigkeit der Meinungen zwischen dem Gast und Israel bestehen. Die israelischen Politiker werden versuchen, Genscher zu überzeugen, dass die deutsche Stellungnahme die Terroristen in ihren Taten praktisch ermutigt, weil sie von ihnen falsch gedeutet wird. Daher wird die Möglichkeit einer politischen Lösung nur erschwert. Es ist weiter darauf hinzuweisen, dass die Deutschen jetzt die letzten Kriegsverbrecher von Maidanek vor Gericht gestellt haben. Dawar erwartet weitere Zusammenarbeit zwischen beiden Staaten.

Die Stadtverwaltung von Haifa hat dem amerikanischen UN-Botschafter Daniel Moynihan die Medaille der Stadt verliehen. In dem Begleitschreiben erklärt der Bürgermeister von Haifa, Josef Almog, dass Moynihan in einer Zeit in der Tyrannen das Wort haben, mutig für den Weg zur Freiheit und zu einer besseren Welt eingetreten ist.

**DIE TAGUNG DER JÜDISCHEN FÜHRER**  
Die Jerusalem Post meldet ihre Zweifel anlässlich der Tagung der jüdischen Führer in Jerusalem an. Es fragt sich, ob sie sich mit allgemeinen Erklärungen begnügen werden, oder ob sie praktische Fragen und Projekte in Angriff nehmen wollen. Nach Meinung des Blattes sind klare Antworten auf dem Gebiet der Einwanderung und der Ansiedlung erforderlich.

**DIE BEAMTEN DER EINKOMMENSTEUER**  
Hazofe beschwert sich über Irreführung der Öffentlichkeit durch die Regierung. Man habe erklärt, dass die Beamten der Einkommensteuer keine Zulagen bekommen haben, und jetzt stellt sich heraus, dass man ihnen insgeheim doch Versprechungen gemacht hat. Wieder hat die Regierung vor dem Druck einer Arbeitnehmergruppe kapituliert und wieder hat sie die Angehörigen der Dienstleistungszweige gegenüber den Arbeitern der Produktion bevorzugt.

In tiefer Trauer geben wir das Ableben unserer teuren

**MIRIAM ISRAEL**

Bruno-Haifa

bekannt.

Die Beerdigung findet heute, Freitag 28. November 1975, um 9.00 Uhr vorm. vom „Rambam“-Krankenhaus aus auf dem neuen Friedhof in Kfar Samir — Haifa statt.

DIE TRAUERENDE FAMILIE

Mein geliebter Mann, unser guter Vater und Großvater

**KARL LÖBENSTEIN**

ist von uns gegangen.

Er hat seinen Körper der Wissenschaft vermacht.

In tiefer Trauer:  
DOROTHEA (LILL) LÖBENSTEIN  
JOACHIM LÖBENSTEIN und Familie  
AMOS LAHAV und Familie

Ramat Gan, 26.11.1975.

Anlässlich der SCHLOSCHIM nach dem Ableben unseres geliebten

**SIEGFRIED FREUD**

findet die ASKARA und GRABSTEINSETZUNG Montag, 1. Dezember 1975, um 2.00 Uhr nachm., auf dem neuen Friedhof von Chedera statt.

WILMA FREUD  
Familien LECHNER, ZALMON  
Familie FREUD, London

Zum ersten Jahrestag nach unserem lieben Vater

**ISRAEL SAND**

und zum neunten Jahrestag nach unserer lieben Mutter

**SCHENDEL SAND**

findet die ASKARA Sonntag, 30. November 1975, um 3.00 Uhr nachm., auf dem Friedhof in Petach Tikwa statt.

Fam. STEINMETZ  
Fam. KATAN

Anlässlich der SCHLOSCHIM nach unserer teuren und unvergesslichen Schwester

**PEPI MARMOROSCH**

findet die ASKARA und GRABSTEINSETZUNG

Montag, 1. Dezember 1975, um 3.00 Uhr nachm., auf dem Friedhof in Cholon statt.  
Treffpunkt am neuen Friedhof.

Geschwister MARMOROSCH

## Die Namen der Opfer beim Flugzeugunglück

(WT) — In der Nacht auf gestern gab der Zahal-Sprecher die Namen der Armeegedungen bekannt, welche am Abend vorher bei dem Zerschellen eines Armeetransportflugzeuges ums Leben gekommen waren. Dies sind die Namen der Opfer: Raw-Turaj (Corporal) Jizhak Aharon. (25 Jahre alt aus Rischon Lezion); Raw-Turaj Eljahu Bachur (30). Givat Brenner: Seren (Hauptmann) Schaul Bustan (27) aus Ramat Gan; Raw-Turaj Jizhak Biedermann (31) aus Tel Aviv; Segen (Oberleutnant) Mosche Baran (29) aus Cholon; Samal (Zugsführer) Gad Gilboa (31) aus Bne Jehuda; Raw-Turaj Josef Ganon (28) aus Kirjat Tiwon; Samal Doron Hauser (19) aus Tel Aviv; Samal Abraham Jage (20) aus Ben Schemen; Samal Nimrod Siotnik (20) aus Rechowot; Turaj (Schütze) Alon Schamaim (27) aus Schomrat; Seren Mosche Jagur (29) aus Haifa; Seren Mosche Lavi (34) aus Petach Tikwa; Seren Uri Manor (28) aus Lod; Samal Doron Maru (25) aus Rechowot; Segen Amir Kalchan (22) aus Haifa; Samal-Rischon (Feldwebel) Arnon Reiss (34) aus Haifa; Samal Dan Schülzer (32) aus Almagor; Turaj Abrah-

am Schapira (25) aus Massada und Samal Scholomo Arad (29) aus Bet Sera.

Das Unglück geschah bei einem Übungsflug eines viermotorigen Transportflugzeuges vom Typ Hercules. Zur Zeit des Unfalles befanden sich im Flugzeug 20 Armeegedungsbefugte, von denen alle ums Leben kamen. Es wird angenommen, dass das Unglück auf einen Navigationsfehler zurückzuführen ist und bevor die Bodenkontrolle die Route des Flugzeuges korrigieren konnte, war das Unglück bereits geschehen.

Zur Zeit des Unfalls war der Gipfel des Djebel Hilal von Wolken bedeckt und daher der Sicht entzogen. Der Djebel Hilal ist 914 Meter hoch und das Flugzeug befand sich einige Meter tiefer, sodass es am Berggipfel zerschellte. Daraus wird geschlossen, dass der erste Pilot den Navigationsirrtum wahrgenommen hatte und seine Maschine höher nahm, aber eben doch nicht hoch genug, um den Gipfel des Berges zu überwinden. So zerschellte die Maschine fünf Meter unter dem Gipfel.

Die Bergungsmannschaften wurden sofort ausgeschiedt und man versuchte zunächst, sie mittels Hubschraubern auf dem Djebel Hilal zu landen. Dies gelang aber wegen der Wolken, des starken Windes und des bergigen Geländes nicht. Schließlich musste also der Berg zu Fuss bestiegen werden, um die Opfer des Unglücks zu bergen. Zusammen mit den Bergungsmannschaften kamen auch Ärzte und Angehörige des Militär-Rabbinats zum Unfallort. Die Bergung dauerte bis vorgestern nachmittag und bei dieser Arbeit verunglückte der leitende Pathologe der Armee, Oberstleutnant Dr. Jehonat Meir. Er wurde bei einem Fall am Kopf schwer verletzt.

Dies ist das schwerste Flugzeugunglück in der Geschichte unserer Luftwaffe. Im Jahre 1974 kamen 14 Mann ums Leben. Im Jahre 1971 stürzte ein Hubschrauber in der Nähe von El Arisch ins Meer und dabei fanden zehn Mann den Tod.

**RINGS UM DIE KNESSET:**

## Flucht in die Öffentlichkeit

Von RAIM MASS

Die Initiative der drei Knessetabgeordneten verschiedener Fraktionen — Sarid vom Maarach, Ben-Meir von der RNP und Olmert vom Likud — den in der Presse blässeligen skandalösen Zuständen in Mewasser Jerusalem persönlich auf den Grund zu gehen, ist eine der positiven Erscheinungen, die der israelische Parlamentarismus bislang hervorgebracht hat.

Hier haben Koalition und Opposition gemeinsam bewiesen, dass es in ihrer Einschlossenheit, Rowdium und gewalttätige Einschüchterung auszuweichen, keine politischen Differenzen gibt. Wieder einmal hat sich die Macht der Massenmedien erwiesen.

Es begann damit, dass irgendein von Verzweiflung getriebener Einwohner der Ortschaft ein Journalisten ins Vertrauen zog, der dann alles über die Schreckensherrschaft in der Siedlung ohne Rücksichtnahme veröffentlichte. Dadurch wurden die drei Abgeordneten auf die schändlichen Zustände aufmerksam, begaben sich zur persönlichen Einschätzung und Zeugenvernehmung an den Tatort.

Wenn sie dabei auch nicht wenig ausweichende Antworten erhielten, wenn viele der angesprochenen Zeugen aus Furcht behaupteten, niemandem Vorwürfe machen zu wollen und alle übrigen 116 Abgeordneten, ohne Unterschied der Parteizugehörigkeit, sich der Initiative zur Beseitigung des Krebses des persönlichen Terrors anschließen würden. Es gibt nichts Ärgeres, als wenn ein demokratischer Staat vor den Gesetzen des Dunkels kapituliert. Das elementare Recht, frei vor Furcht und Einschüchterung zu leben, und auf die Gerechtigkeit und Durchführung des Gesetzes verlassen zu können, ist eine solide Grundlage einer echten Demokratie als hundert praktisch stiele Parlamentarismen, die darunter abgehalten werden.

Der Unterschied zwischen den Sowjets und den Gebrüdern Siboni besteht darin, dass die Ersteren vor einem schlechten Leumund in der westlichen Welt zurückschrecken, während sich die Letzteren in ihrer zweifelhaften Berühmtheit sogar zu sonnen scheinen. Alle Gesetze setzen das Wohl der Öffentlichkeit jeder anderen Erwägung voran. Dies gilt für Geistesgestörte genau so wie für Kriminelle. Weshalb also sollte man bei den beiden berüchtigten Brüdern eine Ausnahme machen? Genügt es denn nicht, dass ein uniformierter Polizist auf der Flucht vor ihnen aus einem Fenster springen musste? Ist die durch Terror erzwungene Revision eines negativen Beschlusses der örtlichen Führungsstelle nicht Grund genug, um das Vorbeugungsmittel der Untersuchungshaft in Anwendung zu bringen?

Der Abgeordnete Meir Pajl von Moked hat seinen parlamentarischen Widerspruch Olmert bezichtigt, sich aus persönlichem Publizitätsdrang in diese Affäre eingeschaltet zu haben. Pajl würde sich seiner parlamentarischen Pflicht besser entledigen, wenn auch er und alle übrigen 116 Abgeordneten, ohne Unterschied der Parteizugehörigkeit, sich der Initiative zur Beseitigung des Krebses des persönlichen Terrors anschließen würden. Es gibt nichts Ärgeres, als wenn ein demokratischer Staat vor den Gesetzen des Dunkels kapituliert. Das elementare Recht, frei vor Furcht und Einschüchterung zu leben, und auf die Gerechtigkeit und Durchführung des Gesetzes verlassen zu können, ist eine solide Grundlage einer echten Demokratie als hundert praktisch stiele Parlamentarismen, die darunter abgehalten werden.

Der Abgeordnete Meir Pajl von Moked hat seinen parlamentarischen Widerspruch Olmert bezichtigt, sich aus persönlichem Publizitätsdrang in diese Affäre eingeschaltet zu haben. Pajl würde sich seiner parlamentarischen Pflicht besser entledigen, wenn auch er und alle übrigen 116 Abgeordneten, ohne Unterschied der Parteizugehörigkeit, sich der Initiative zur Beseitigung des Krebses des persönlichen Terrors anschließen würden. Es gibt nichts Ärgeres, als wenn ein demokratischer Staat vor den Gesetzen des Dunkels kapituliert. Das elementare Recht, frei vor Furcht und Einschüchterung zu leben, und auf die Gerechtigkeit und Durchführung des Gesetzes verlassen zu können, ist eine solide Grundlage einer echten Demokratie als hundert praktisch stiele Parlamentarismen, die darunter abgehalten werden.

## LANDESPANORAMA

Die Stadt Herzlia schloss die Feiern des Jubiläumsjahres mit einer Sondersitzung des Stadtrates ab. Auf dieser gab der Bürgermeister Josef Nevo bekannt, dass die Stadt und die Zionistische Weltorganisation gemeinsam einen Preis für „zionistische Leistung“ auszeichnen. Ein solcher Preis ist in unserer Zeit eine besondere Notwendigkeit.

Die Jerusalem Kaufleute beschwerten sich bitter über die ungerechte Verteilung bei der Einführung der Einkommensteuer. Die Ostjerusalem Kaufleute sollen nach einer Untersuchung nur 3,5% der gesamten Einkommensteuerrunde aufbringen, und es ist ungerecht, dass diese Kaufleute nur so lächerlich geringe Summen an Einkommensteuer zu zahlen haben.

## Rassco verdiente voriges Jahr 35 Millionen

Im Jahre 1974/75 verdiente die Rassco an die 45,4 Millionen IL vor Abzug der Steuern, gegenüber 24 Millionen IL, Verdienst im Jahre 1973/74 — dies ergibt sich aus dem Finanzbericht, welchen die Gesellschaft dieser Tage veröffentlichte. Rassco wird auch in diesem Jahre keine Dividende verteilen.

Vorigen Monat wurde von verschiedenen Seiten — wahrscheinlich aus spekulativen Gründen — die Nachricht verbreitet, dass die Rassco doch eine Dividende verteilen würde. Dies führte dazu, dass das Interesse an den Rassco-Aktien zunahm und ihr Kurs stieg. Die nicht ausgezahlten Dividenden der letzten Jahre belaufen sich auf acht Millionen IL.

Eine Analyse der Bilanz zeigt, dass nach dem Abzug der Steuern und einer Reihe von kleineren Rektifizierungen der Nettogewinn dieses Jahres ungefähr 35 Millionen IL beträgt. In den letzten Jahren hat sie bereits wieder 87 Millionen IL verdient, sodass noch immer ein Verlust von 23 Millionen IL bleibt. Diesem Verlust gegenüber besitzt die Gesellschaft 59 Millionen IL, welche aus einer Zuwendung der Sochnot stammen. Daraus resultiert also letztlich ein Gewinn von 36 Millionen IL.

Bei einer Pressekonferenz in Tel Aviv, erklärte der Rat der Rassco, anlässlich der Veröffentlichung der Bilanz, dass entsprechend den Sätzen der Gesellschaft Dividenden von Gewinnen verteilt werden dürften. Da die diesjährige Bilanz genau genommen erwählten Zuwendungen ist, so kann auch dieses Jahr Dividende ausgeschüttet werden.

Die Einnahmen der Rassco betragen voriges Jahr 21 Millionen IL, gegenüber 153 Millionen IL im Vorjahre. Die Einnahmen stammen 11 Millionen aus dem Verkauf von Häusern und 84 Millionen aus verschiedenen Unternehmungen.

Einen besonderen Posten der Bilanz bilden die Bux die persische Flotte, an die Rassco beteiligt ist, um mit einem Sechstel der Gesamte. Bis zum 31. März dieses Jahres investierten die Rassco in persische Schiffen insgesamt 126 Millionen IL netto in Australien. Diesen Betrag bilden die Summe von 104 Millionen IL in Form von Verpfändungen gegenüber. Daraus sieht, dass bei diesem Unternehmen der Überschuss 22 Millionen zugunsten der betriebl. Beträge beträgt, wobei der Teil der Rassco 3,5 Millionen IL im Rahmen dieser stellt die Rassco Kantonien im Betrag von 11,2 Millionen aus, welche bei einer Bank hinterlegt sind. Einige Monate nach der Bildung des Bilanzjahres wird die Rassco ihren Anteil an diesem Unternehmen auf 100% bis zum Preis der Aktien erhöhen.

Unserem teuren Vater und Großvater

**JEHUDA STEINHOF**

die herzlichsten Glückwünsche

zum 65. GEBURTSTAG.

KINDER und ENKELKIND

**CHANUKKA-MESCHUP**

EHMALIGER HANNOVERANER — KASSIAN

**AUSVERKAUFT — KEINE ABENDKASSE.**

Die Verbände ehemaliger BRESLAUER, KÖLNISCHER, RHEINLANDER, FRANKFURTER u. OBERESCHLESISCHER

begehen am Mittwoch, den 3. Dezember 1975 um 20.00 Uhr im Saal, Dan, Hajarkonstr. 61 Ecke Trumpeldor,

**CHANUKKA-FEIER**

verbunden mit dem 20-JÄHRIGEN BESTEHEN

EHMALIGER OBERESCHLESISCHER

Lichterzünden, erstklassiges, künstlerisches Programm

FESTESSEN, Eintritt pro Person 35.— IL

Wir rechnen mit Ihrem Erscheinen.

Keine Tischreservierung

Vorverkauf: Zeitungskiosk Neuländer, Ditzgenstr.

täglich von 8-1;

Rakowski, Ditzgenstr. 245, Telefon 44 15 77.

**Jadoll**

**VERKAUF VON DAMENMAENTEL**

**JACKEN und ROECKI**

**AUS WOLLE**

nur in unserer Fabrik

TEL-AVIV, Rechov Golomb 56 (Kwack Habtack)

AUTOBUSLINIEN 16 u. 41 bis Station Levanda, Tel. 31.

VERKAUFSZEITEN: Werktags von 8.30 bis 3.00

Freitags von 8.30 bis 12.00

SHMUEL ZEMACH präsentiert

**ANDRÉ HELLER**

und sein Orchester

**ABSCHIEDSKONZERT IN TEL-AVIV**

ZOA-Haus, heute, Freitag, 28.11. — 9.00 Uhr abds.

Karten: TEL-AVIV, Union, Kassel, Rakotko, Joly und ZOA-Haus.

## Nachtdienst ist bei den

Freitag, 28. 11. 1975

Freitag, 28. 11. 1975

Freitag, 28. 11. 1975

Freitag, 28. 11. 1975

Freitag, 28. 11. 1975

Freitag, 28. 11. 1975

Freitag, 28. 11. 1975

Freitag, 28. 11. 1975

Freitag, 28. 11. 1975

Freitag, 28. 11. 1975

Freitag, 28. 11. 1975

Freitag, 28. 11. 1975

Freitag, 28. 11. 1975

Freitag, 28. 11. 1975

Freitag, 28. 11. 1975

Freitag, 28. 11. 1975

Freitag, 28. 11. 1975

Freitag, 28. 11. 1975

Freitag, 28. 11. 1975

Freitag, 28. 11. 1975

Freitag, 28. 11. 1975

Freitag, 28. 11. 1975

Freitag, 28. 11. 1975

Freitag, 28. 11. 1975

Freitag, 28. 11. 1975

Freitag, 28. 11. 1975

Freitag, 28. 11. 1975

Freitag, 28. 11. 1975

Freitag, 28. 11. 1975

Freitag, 28. 11. 1975

Freitag, 28. 11. 1975

Freitag, 28. 11. 1975

Freitag, 28. 11. 1975

Freitag, 28. 11. 1975

Freitag, 28. 11. 1975

Freitag, 28. 11. 1975

Freitag, 28. 11. 1975

Freitag, 28. 11. 1975

Freitag, 28. 11. 1975

Freitag, 28. 11. 1975

Freitag, 28. 11. 1975

Freitag, 28. 11. 1975

Freitag, 28. 11. 1975

Freitag, 28. 11. 1975

Freitag, 28. 11. 1975

Freitag, 28. 11. 1975

Freitag, 28. 11. 1975

Freitag, 28. 11. 1975

Freitag, 28. 11. 1975

Freitag, 28. 11. 1975

Freitag, 28. 11. 1975

Freitag, 28. 11. 1975

Freitag, 28. 11. 1975

Freitag, 28. 11. 1975

Freitag, 28. 11. 1975

Freitag, 28. 11. 1975

Freitag, 28. 11. 1975

Freitag, 28. 11. 1975

Freitag, 28. 11. 1975

Freitag, 28. 11. 1975

Freitag, 28. 11. 1975

Freitag, 28. 11. 1975

Freitag, 28. 11. 1975

Freitag, 28. 11. 1975

Freitag, 28. 11. 1975

Freitag, 28. 11. 1975

Freitag, 28. 11. 1975

Freitag, 28. 11. 1975

Freitag, 28. 11. 1975

Freitag, 28. 11. 1975

Freitag, 28. 11. 1975

Freitag, 28. 11. 1975

Freitag, 28. 11. 1975

Freitag, 28. 11. 1975

Freitag, 28. 11. 1975

Freitag, 28. 11. 1975

Freitag, 28. 11. 1975

Freitag, 28. 11. 1975



Opfer  
unglück

in die Dellen

PANORAMA

ANDRÉ

# Best Wachtdienst ist bei den Arabern verpönt Der »mittelalterliche« Charakter

Gleichberechtigung problematisch — aber nicht durch Israels Schuld

Von YACHIN

ische Besucher, die zu kommen zeigen, ist größtes Interesse. In mühen wissen, ob gleichberechtigt sind. Jerusalem stationierte der New York suchte kürzlich, eine Position der Araber zu ziehen und zeigte an und die negativen arabischen Lebens in.

Nach dem Gesetz bestätigt der Korrespondent Smith, die jüdisch gleichberechtigten Wahlrecht wie in, das Gesetz macht ihnen und den jüdischen keinen Unterschied. Von Rückkehr nach dem Hause gewähr.

kommt jedoch der Korrespondent "Aber" und weist auf Seiten hin. In haben die Araber gleiche geistige und liche Position wie erreicht, sie sind in haft irgendwie zwei- und müssen sich mit chigen Berufen und Verdiensten zu- en.

Erscheinung gibt es elafche Erklärung, nur bedauerlich, dass v sein wollende Kor- der New York nicht erwähnt hat: tessen — abgesehen ganz reichen Ara- Benützelten und die ten das israelische Ge- zurück blieben die Rückständigen und abeten. Israel musste n Wirtschaft, Erzie- Bildung von vorne e es dauerte eine ie Araber im Zuge zines Aufstieges den- landen. Der Abstand den Juden ist noch ar, aber Terence lögt selbst, dass die Israel die fortschrit- bische Gruppe im hen Osten darstellen hr Einkommen weit her Brüder in den Nachbarländern hin-

bische Bürger in den Städten und Dörfern ihre Sinnen für jüdische Parteien (ja sogar für den rechtsstehenden Likud und für arabische Listen) abgeben. Vielleicht "gibt der Prophet im eigenen Lande nicht genug", aber was kann die Jerusalemer Regierung tun, um das zu ändern?

Nach dem Gesetz bestätigt der Korrespondent Smith, die jüdisch gleichberechtigten Wahlrecht wie in, das Gesetz macht ihnen und den jüdischen keinen Unterschied. Von Rückkehr nach dem Hause gewähr.

kommt jedoch der Korrespondent "Aber" und weist auf Seiten hin. In haben die Araber gleiche geistige und liche Position wie erreicht, sie sind in haft irgendwie zwei- und müssen sich mit chigen Berufen und Verdiensten zu- en.

Erscheinung gibt es elafche Erklärung, nur bedauerlich, dass v sein wollende Kor- der New York nicht erwähnt hat: tessen — abgesehen ganz reichen Ara- Benützelten und die ten das israelische Ge- zurück blieben die Rückständigen und abeten. Israel musste n Wirtschaft, Erzie- Bildung von vorne e es dauerte eine ie Araber im Zuge zines Aufstieges den- landen. Der Abstand den Juden ist noch ar, aber Terence lögt selbst, dass die Israel die fortschrit- bische Gruppe im hen Osten darstellen hr Einkommen weit her Brüder in den Nachbarländern hin-

Universitäten zu bewachen. Die arabischen Studenten weigern sich, am Wachtdienst teilzunehmen und berufen sich darauf, dass es um eine Gewissensfrage geht. Ein Student erklärte: "Man zieht uns nicht zum Militärdienst ein. Wenn man unsere Beweggründe bei der Armee befragt, warum will man sie nicht beim Wachtdienst verstehen? Inzwischen hat sich der Konflikt um den Wachtdienst so zugespitzt, dass die Jerusalemer Universität diejenigen arabischen Studenten, die den Wachtdienst verweigern, nicht mehr in Studenten-Wohnheimen bleiben lassen will. Ansätze der Kooperation und des Zusammenlebens, auf die man viele Hoffnungen gesetzt hatte, werden gerade anlässlich dieser Debatte zerstört."

Aber die Auseinandersetzung ist unauweiblich, denn die israelischen verantwortlichen Stellen erklären deutlich: "Zwischen Militärdienst und Bewachung gegen Angriffe bei Nacht besteht ein wesentlicher Unterschied. Explodiert eine Bombe, so zerstört sie unterschiedlos auch die im Wohnheim lebenden arabischen Studenten, und können wir nicht verlangen, dass sie einen Beitrag zu ihrem eigenen Schutz leisten? Ausserdem beginnen die jüdischen Studenten, die drei Jahre dienen müssen, ihr Studium viel später, sie haben einen Teil ihres Lebens verloren, und so sollen arabischen Studenten nicht die Mühe des Wachtdienstes auf sich nehmen wollen?"

Leider verdingen diese Argumente nicht, und arabischen Medizin-Studenten gingen in ihrem missverständlichen Radikalismus soweit, dass sie sogar medizinischen Hilfsdienst in der Armee ablehnten. "Nur keine Uniform tragen" — und erst nach langem Zögern sahen sie ein, dass eigentlich ihre ärztliche Verpflichtung es ihnen auferlegt, auch verletzte jüdische

Soldaten zu behandeln. Werden sie es tun? Das Gespräch mit ihnen war in dieser Beziehung alles andere als ermutigend.

**„Mir gebuehrt alles“**

An der Jerusalemer Universität gibt es heute 400 arabische Studenten, auch in Haifa und Tel Aviv sind viele arabische Studierende zu finden — die meisten haben irgendwelche Stipendien erhalten. Aber in der erwähnten Debatte zeigte keiner der arabischen Teilnehmer Anerkennung dafür, dass sie in die Universitäten aufgenommen wurden. "Das gebührt mir ohnehin, da es mein Land ist", sagte einer der jungen arabischen Akademiker, der nur vergessen hat, dass es in den arabischen Städten Palästinas nie Universitäten gegeben hat und wahrscheinlich auch heute noch nicht geben würde. Selbst Amman, die Hauptstadt des Königs Hussein, besitzt keine Universität, und Versuche, eine religiöse Universität der Araber im Westufergebiet zu gründen (die Israel unterstützen) haben zu nichts geführt.

Aber das wirkt angesichts des abstrahierenden Radikalismus nicht. Als die arabischen Studenten an der Universität Tel Aviv sich organisierten und ein eigenes Blatt herausgaben, schrieben sie dort nicht über Ausbildung und akademischen Fortschritt, sondern nur über die Tatsache, dass die heutige Universität auf den Böden des ehemaligen arabischen Dorfes Scheich Munis steht, und sie benannten sogar ihr Organ nach diesem Dorf. Aber hätten sie in Scheich Munis, das nicht einmal eine Zufahrtstrasse hatte, sie studieren können?

Auf diese Frage bleiben arabischen Studenten und Intellektuelle in Debatten die Antwort schuldig, und hier zeigt sich, dass die Araber in tragisch anmutender Weise selbst ihrer Gleichberechtigung Grenzen setzen. Beschwerden gegen Israel sind daher kaum angebracht,

## Der »mittelalterliche« Charakter unserer Kriege

Von Dr. WILLI THEIN

Wenn wir einmal versuchen, die israelisch-arabischen Kriege der letzten Jahrzehnte nicht vom rein militärischen Standpunkt, sondern vom historisch-gesellschaftlichen Standpunkt her zu betrachten, so fällt eines auf: unsere Kriege sind ihrem ganzen Charakter nach verschiedenartig von jenen, welche andere Staaten in der Neuzeit führen und noch führen.

Was auch immer die Ziele der erwähnten Kriege sein mögen, sie alle hatten und haben die gleiche Existenz nicht zum Ziel, weder was deren Vernichtung noch was deren Erhaltung betrifft — mit einer Ausnahme. Im Zweiten Weltkrieg kämpften nämlich die Deutschen an ihrer Ostfront ausdrücklich um "Lebensraum". Mit anderen Worten: ihr Ziel war die Unterwerfung und möglichst weitgehende Ausrottung jener Völker, welche den sogenannten "Ost- raum" besiedelten. Wenn wir also von dieser einen Ausnahme absehen, so sind Kriege um die Existenz eines Volkes bzw. um das Recht, ein bestimmtes Territorium zu besiedeln und im Notfall auch zum Zweck der Besiedlung zu erobern, nicht mehr "modern". Das war nicht immer so. Ja, eigentlich ist das Gegenteil richtig: Im allgemeinen waren die Kriege des Mittelalters eben wahre Existenzkriege. Bei ihnen wurden Völker vernichtet: ihre Gebiete wurden erobert und vom Eroberer neu besiedelt.

Die Kriege Israels gehören eigentlich in diese "mittelalterliche" Kategorie. Das zionistische Aufbauwerk hätte zwar möglichst ohne Beeinträchtigung der im Lande lebenden

Araber durchgeführt werden sollen, aber die Wirklichkeit zeigte sich stärker als dieser fromme Wunsch. Genaugenommen begleitete die arabische Gewalttätigkeit das zionistische Siedlungswerk fast von seinen Anfängen an. In den Augen der radikalen Araber — vor allem der Terroristen — ist der jüdische Staat auch heute noch ein Fremdkörper, ein Dorn im Fleisch des arabischen Volkskörpers und das Ziel dieser Radikalen ist es, Israel zu vernichten. Demgegenüber gibt es weniger radikale arabische Kreise, welche sich mit der Existenz eines israelischen Staates abfinden würden, aber alle daran setzen, um diesen Staat in möglichst engen Grenzen zu halten. Dabei gibt es eine Reihe von Nuancen: Die Radikalen unter den Gemäßigten würden ein Israel in Kauf nehmen, welches in den von der UNO 1947 beschlossenen Teilungsgrenzen beschränkt ist; Gemäßigtere würden sich mit den Grenzen von 1948 begnügen; keiner aber ist bereit, jene Feuerreinstellungslinien, welche wir 1967 erreichten, als endgültig zu betrachten.

Unsere eigene Einstellung zum Problem der Gebietsverbreiterung ist durchaus unklar. Nur Wenige unter uns treten dafür ein, die im Sechstagekrieg eroberten Gebiete zu behalten; keiner ist eigentlich bereit, alle diese Gebiete wieder aufzugeben und zwischen diesen beiden Extremen liegt ein weiterer Spielraum für die verschiedensten Varianten. Man wird wohl nicht fehl gehen, wenn man annimmt, dass im Sinai noch weitere Gebietsabtretungen vorgenommen werden, und auch im Golan dürfte es — wenn auch kleinere Grenzverschiebungen geben, welche — wie manche unserer Politiker sich ausdrücken — lediglich "kosmetischen" Charakter tragen werden. Was unsere Ostgrenze anbetrifft, so ist die Situation allerdings schon aus rein strategischen Gründen verschiedenartig. Vergessen wir nicht, dass vor dem Sechstagekrieg die "Westbank" unseres Staates bei Natania nicht breiter war als 15 km — eine Entfernung, welche modernen Kampfpfeiler in einigen Minuten zurücklegen können. Es wäre also durchaus denkbar, dass das sogenannte Westufergebiet von uns nicht mehr geräumt wird, sondern eine Art Selbstverwaltung erhält, unter der Voraussetzung, dass die militärischen Belange weiterhin in den Händen Zahals bleiben. Die jüdische Ansiedlung in diesem Westufergebiet ist problematisch, obwohl wir bereits seit Jahr und Tag den Jordan entlang einen Gürtel jüdischer Siedlungen angelegt haben. Es wäre also denkbar, dass in beschränktem Ausmaße die jüdische Ansiedlung im Westufergebiet überhaupt ermöglicht oder zumindestens geduldet werden wird.

wurden sie oder doch zumindestens ihre führenden Kreise vertrieben, bzw. vernichtet. Sehr oft wurden die Überreste der Besiegten an das Volk der Sieger assimiliert, obwohl auch Beweise für das Gegenteil vorliegen. Jedenfalls war die Ansiedlung von Vertriebenen kein Problem der Sieger.

In unserem Krieg gegen die Araber liegt das Problem allerdings anders. Die Palästinenser, d.h. also jene, welche aus dem früheren Mandatsgebiet Palästina seit 1948 verdrängt wurden, sind von den arabischen Staaten gezwungen worden, im Status von Flüchtlingen zu bleiben und es ist völlig klar, dass diese Staaten damit eine Karte gegen das jüdische Israel in der Hand behalten wollten. Diese Taktik ist den Arabern tatsächlich gelungen und nicht wenige Kreise im Westen sind zu der Ansicht gelangt, dass das Palästinenserproblem die Grundlage des Nahostkonfliktes bildet. Das mag zwar nicht richtig sein: 1947 wurden wir z.B. von den arabischen Staaten angegriffen, ohne dass es damals bereits ein Palästinenserproblem gegeben hätte, aber in diesem Fall entscheiden Tatsachen weniger als Ansichten.

**FAST SCHON ZU SPÄT**

Wir müssen also, wohl oder übel, das Palästinenserproblem in Rechnung stellen. An und für sich wäre es für die meisten dümmsten arabischen Staaten kein Problem, die Palästinenser aufzunehmen und zu assimilieren. Heute ist es aber schon fast zu spät dazu, und zwar nicht deshalb, weil die objektiven Möglichkeiten fehlen, sondern weil die Palästinenser in den Flüchtlingslagern ein eigenes Nationalbewusstsein zu entwickeln begannen und zu einem Assimilationsprozess großen Massstabes wohl kaum noch bereit sind. Das bedeutet nicht, dass dieser Weg völlig ungangbar geworden ist: ein Teil der Palästinenser hat bereits in den vielen arabischen Staaten eine feste Heimat gefunden und ihre Anzahl kann durch internationale Abkommen wahrscheinlich noch bedeutend vergrößert werden. Damit allerdings ist das Problem der Palästinenser als solches keineswegs mehr zu lösen und es geht also hier wohl auch um eine Wiederansiedlung eines gewissen Teils der palästinensischen Flüchtlinge.

In früheren Jahren wären wir bereit gewesen, eine gewisse Anzahl von Flüchtlingen zurückzunehmen, d.h. in jenem israelischen Staatsgebiet anzusiedeln, wie es vor dem Sechstagekrieg bestand. Diese Möglichkeit ist aber inzwischen wohl noch kaum praktikabel. Allerdings könnte wahrscheinlich eine Ansiedlung von Palästinensern im Westufergebiet in Frage und möglicherweise kann ein nur sehr kleiner Teil auch im Gebiet des Staates Israel angesiedelt werden, wie es vor dem Jahre 1967 bestand. Jedenfalls sind dies die beiden Probleme, vor welchen unsere Staatsführung derzeit steht: die teilweise Aufgabe von den im Sechstagekrieg eroberten Gebieten und die Wiederansiedlung der palästinensischen Flüchtlinge. Wenn erst einmal auf beiden Seiten — der jüdischen und der arabischen — guter Wille vorhanden sein wird, so sind diese beiden Probleme nicht unlösbar.

### Brief an den Freund in Europa:

## Dein Liberalismus ist mein Tod

Von M. BIEL

Ja, mein Freund, ich weiss, Du triffst für die Palästinenser ein. Denn auch Du, wie alle liberalen Menschen der Welt, zerbrichst Dir den Kopf über dieses arme Volk, das Opfer wurde der zionistischen "Expansion", dieser Menschen, die von Haus und Hof "verjagt" wurden, die "Opfer sind des Ringens um das Land Israel".

Hast Du Dir eigentlich schon einmal überlegt, dass Dein Liberalismus mein Tod wäre? Das mag merkwürdig klingen. Aber genau so ist es. Du triffst für die Palästinenser ein. Und das bedeutet meinen Tod. Denn die "armen, gequälten Palästinenser", die Du befreien willst — sie sind nichts anderes als die Sargnägler für mich. Hast Du daran schon einmal gedacht?

Fortschrittlichkeit ist eine schöne Sache. Wenn eine Welt bestehen würde, in der es möglich wäre, Fortschritt genau als das zu werten, was er sein sollte, könnten wir gut zusammenleben. Aber das ist nun einmal nicht der Fall. Fortschritt bedeutet in dieser Welt, denen zu dienen, die diesen Begriff auf ihre Fahnen gesetzt haben, um ihren imperialistischen Zielen zu dienen. Im Rahmen dieser Fortschrittlichkeit sollte ich das Zeitliche segnen. Kannst Du verstehen, dass ich mich dagegen wehre?

Zionismus ist "Reaktion". Arabische Aspirationen dagegen sind fortschrittlich. So jedenfalls bietet sich die augenblickliche Welt der Wirklichkeit dar. Altes, was nur geschoben ist, kann nicht mehr als realistisch gewertet werden. Dass ich eines Tages aus meiner Wohnung gehen müsste, dass ich in Gefahr

war, deportiert und vergast zu werden, ist nicht mehr verteilbar. Ich muss mich dagegen verteidigen, Araber aus ihren Häusern vertrieben zu wollen. Manchmal frage ich mich, wer von uns eigentlich verrückt geworden ist, Du oder ich?

Glaubst Du wirklich, dass Du auf diese Weise insatiable bist, einzig zu überzeugen? Willst Du alles, was mein Liberalismus beinhaltet, benutzen, um mich dazu zu überzeugen, dass ich andere Menschen vertrieben worden bin? Oh, nein, mein Freund! So einfach werde ich Dir diesen Punkt nicht machen. Ich bin aus meiner Heimat verjagt worden. Ich habe mich in einem neuen Lande, meinem Lande eingekauft. Ich habe versucht, hier meine Identität zu finden. Und nun kommst Du und Dein Gleiches und Ihr versucht, mich dazu zu bringen mich zu einem Verbrecher zu machen, gleich jenen, die mich vertrieben haben? Das ist zu einfach, mein liberaler Genosse. So leicht werde ich Dir Deine Weltanschauung nicht machen.

Dein Liberalismus ist mein Tod. Denn meine Feinde wollen mich ermorden. Das ist nicht etwa eine Überhöhung, so wie sie heute in der Welt gang und gäbe ist. Du, und nur Du, und Deine Gleiches, treiben mich in eine Situation, die für mich das Ende bedeutet. für mich, und für meine Kinder und Enkelkinder. Hast Du Dir das schon einmal überlegt? Vor wenigen Tagen kamen aus dem "fortschrittlichen" Syrien Terrori-

sten, und sie versuchten, so viele Juden wie nur möglich zu ermorden. Sie hatten Äxte mitgebracht, weil sie die ermordeten Juden den Kopf geschlagen wollten. Denn ihre Zielsetzung bestand darin, die Köpfe der "geschlachteten Juden" mitzubringen. Das sind Deine "fortschrittlichen Palästinenser". Von ihnen verlangst Du, dass sie sich mit uns einigen. Du willst Du einen Frieden im Nahen Osten sehen.

Kannst Du Dir vorstellen, dass meine Begeisterung darüber Grenzen hat?

Deine europäischen Überzeugungen sind für mich nichts als Unsinn. Du richtest und urteilst nach Gesichtspunkten, die für zivilisierte Menschen selbstverständlich erscheinen. Du verstehst nicht, dass im Orient die europäische Logik nicht besteht. Du wirst nie begreifen, dass ich längst tot bin, wenn Du zu der Überzeugung gelangst, dass wir uns wohl in unserer Grundeinstellung irren. Denn Du hast liberale Ansichten. Du meinst, dass der Palästinenser endlich seine Identität gefunden haben muss. Er wird sie dann gefunden haben, wenn ich tot bin, wenn es ihm gelungen ist, die jüdische Identität im Lande Israel abgewürgt zu haben. Glaubst Du wirklich, dass auf diese Weise Gerechtigkeit geübt wird?

Du und Deine Gleiches haben uns, vor Jahrzehnten, die Elbreise verweigert, als wir aus Deutschland ausgetrieben wurden. Du und Deine Gleiches haben die Grenzen gesperrt und Juden mitgeteilt, dass sie ins Gas zu gehen haben, vernich-

tet werden müssen, damit die Demokratie von Euch gerettet werde. Und heute gehst Du in die UNO und stimmst mit jenen, die den "armen Palästinensern" zu ihrer nationalen Identität verhelfen. Glaubst Du, dass dies zu dem gehört, was ich von Dir erwarte? Ich möchte nämlich noch am Leben sein, wenn Deine Gedankengänge Wirklichkeit werden. Das ist sicherlich eine Unverschämtheit meinerseits. Juden haben kein Recht darauf zu leben, das Du meinst Du doch nicht wahr?

So, und nicht anders, sieht die Welt aus, die Deine Ideologie geschaffen hat. Ihr, und nur Ihr, seid dafür verantwortlich, dass Juden in diesem Augenblick Freiwild sind, das man jederzeit jagen kann. Wenn Israels Chefdelegierter in der UN Chaim Herzog behauptete, Hitler hätte sich in dem Gasplatz in New York sehr wohlgefühlt, so hatte er vollständig recht. Denn Ihr streikt für das Lebensrecht aller Nationen — mit Ausnahme des Rechtes der jüdischen Nation. Wir sind Angreifer und Eroberer. Wir dürfen für uns kein Recht in Anspruch nehmen.

Du wirst Dich irren, und mit Dir alle jene, die meinen, wir seien bereits am Ende unseres Weges. Das jüdische Volk ist ein ewiges Volk. Wir werden uns nicht von Euch vernichten lassen. Wir sind darauf vorbereitet, zu kämpfen, darauf vorbereitet, zu überleben, auch wenn Euch das keineswegs gefallen sollte. Das müsst Ihr in Betracht ziehen. Das solltet Ihr wissen. Denn Euer Liberalismus ist verlogen. Eure liberale Einstellung, die uns opfert, wird nicht erfolgreich sein. Denn das jüdische Volk ist ein Volk des Überlebens. Auch dann, wenn Euch das nicht einleuchten sollte.

**HITACHDUTH OLEY CZECHOSLOVAKIA**  
Achad Haam-Str. 15, Tel-Aviv, Tel.: 52792  
veranstaltet am DIENSTAG, den 2. Dezember 1975  
um 7.30 Uhr abends, eine  
**CHANUKKA-FEIER**  
in den "GIL-SALEN", Gordonstr. 34, Tel-Aviv  
mit PROGRAMM und NACHTMAEL (Buffet).  
Es ergeben sich persönliche Einladungen und ersuchen wir unsere Mitglieder und Fremde um Teilnahme an diesem Abend.  
Anfragen und Kartenbestellung telefonisch.  
Unkostenbeitrag. **DIE LEITUNG**

Redaktionsleitung: J.E. Palmon, M. Biel, Alice Schwarz

کتب من لایط



51-11-1975

# Das amerikanische Interesse an Israel

Obwohl ja Henry Kissinger, zumindest in der Ansicht lausender Israelis, einer der schlimmsten Feinde des jüdischen Staates ist, war es, der soeben sehr eindringlich vor den zuständigen Kongressausschüssen für die vollständige Erfüllung aller Zusicherungen, Anleihen und Lieferungen an Israel eintrat. Der amerikanische Außenminister versuchte, den Kongressvertretern mit allem nur erdenklichen Nachdruck klarzumachen, dass es im Interesse der Vereinigten Staaten liege, Israel so stark wie nur möglich zu halten. Dabei begab sich der Secretary of State auf eine gefährliche Reise. Denn die allgemeine Position der USA entfernt sich zur Zeit von der unbedingten Identifizierung mit Israel. Alle Versicherungen israelischer und amerikanischer Persönlichkeiten, dass dies nicht stimme, sind falsch. Mdk Jizchak Ben Aharon bestätigte diese Entwicklung, als er soeben, von der Reise, die er gemeinsam mit seinen Kollegen von der Knessetdelegation nach USA unternommen hatte, zurückkehrte.

Von unserem n. l. Korrespondenten

ben sich ganz neue Gesichtspunkte, die man nicht gering schätzen kann. Ähnliches kann auch auf allen anderen Gebieten des Zusammenlebens zwischen den Nationen gesagt werden. Sobald diese Punkte schwerer ins Gewicht fallen, müssen Nuancen beachtet werden, die vorher garnicht aktuell geworden waren.

## USA und die Araber

Gilt all dies aber für jeden Staat der Welt, so gilt es in ganz besonderem Masse für eine Weltmacht, die dabei ist, Positionen zu erobern. Die Vereinigten Staaten von Amerika haben, nach einer langen Zeit völliger Stagnation, erreichen können, dass sie in der arabischen Welt wieder Fuß fassen konnten. Sie haben, was vielleicht noch wichtiger ist, fertigbekommen, die Sowjetunion in diesem Teile der Welt aus recht bedeutsamen Positionen zu verdrängen. Das ist für sie selbst von allergrößter Bedeutung. Aber damit ist natürlich das reine Nahostinteresse, das sie haben, völlig verändert worden. Sie können ihre Aufmerksamkeit nicht mehr ausschließlich dem Staate Israel zuwenden. Ja, im Gegenteil, sie werden auf dem Standpunkt stehen, dass Israel ja in jedem Falle auf ihrer Seite bleiben muss, dass also alle wirklichen Bemühungen an die andere Seite gerichtet sein sollten, an die Araber nämlich. Von diesem Standpunkt aus könnte es so scheinen, als ob das amerikanische Interesse an Israel erlahmen muss. Eine solche Entwicklung zeichnet sich auch zur Zeit unzweifelhaft in Washington ab. Die Bemühungen einer ganzen Reihe israelischer Persönlichkeiten, darunter auch, in naher Zukunft, des Regierungschefs, dies aufzuhalten, dürften sich umtreffenden Landes, sobald sie, hier gibt es jedoch einen Aspekt, der zu wenig zum Ausdruck kommt, den auch wir zu wenig in den Vordergrund stellen. Schon allein dadurch ergeben sich.

## „Nicht auf Kosten Israels“

Die Annäherung an die Araber wird unter garkleinen Umständen auf Kosten des Staates Israel vor sich gehen — ist eine beliebte Phrase, die alle Freunde Israels gerne benutzen, wenn sie dabei sind, engere Bande an die arabischen Staaten zu knüpfen. Wir dürfen ihnen sogar unbeschränkt glauben, dass sie die Wahrheit sagen, behaupten sie das. In ihrer Absicht liegt es sicher nicht, durch eine solche Wendung die Freundschaft zu Israel abzubauen. Aber die Realität sieht etwas anders aus. Denn selbst wenn alle offiziellen Bindungen zu Israel aufrechterhalten bleiben, kann ja nicht verhindert werden, dass all jene Grossfirmen des betreffenden Landes, sobald sie, engste Beziehungen zu arabischen Firmen aufnehmen, die Gebote des arabischen Boykotts weit strenger beachten als zuvor. Schon allein dadurch ergeben sich.

rael nur deshalb im amerikanischen Interesse liegt, weil es ein strategisch wichtiger Punkt im Nahen Osten ist?

Es wäre sehr gut wenn sich unsere führenden Persönlichkeiten, wenn sich aber auch die Amerikaner, die in den USA selbst für Israels Sache tätig sind, diese Frage vorlegen und sie genauestens analysieren würden. Israel ist ja unzweifelhaft auch ein recht wichtiges Mittelmeerland überhaupt, beeinflusst also eine Zone, die keineswegs ausschliesslich mit dem Nahen Osten identifiziert werden muss. Israel ist ein bedeutsamer Faktor zwischen Nordafrika, Kleinasien und Südosteuropa und hat auch hier seine nicht zu unterschätzende Bedeutung.

## Besondere Aspekte

Zwar darf angenommen werden, dass nicht wenige Israelis und nicht wenige Amerikaner all dies ebenso erkannt haben, ebenso wissen. Aber zugleich kann es nicht schaden, dies in sehr starker Weise in den Vordergrund zu stellen. Bei allem Respekt vor der Tatsache, dass wir ein Teil des Nahen Ostens sind — und wir sollen keineswegs verschweigen, dass zu leugnen, oder auch nur hintanzustellen — gibt es eine solche Reihe anderer Aspekte, die den jüdischen Staat für die Vereinigten Staaten von Amerika ebenso wie alle Länder des freien Teiles der Welt interessant machen müssen, dass es an uns ist, gerade diese Aspekte genau herauszuarbeiten und deutlich zu machen. Dabei mögen sich einige Politiker distanzieren und vielleicht sind sie sogar nicht gerade sehr angenehm berührt davon, wenn die Israelis dies betonen. Aber bei der Verteidigung der israelischen Interessen kann man es keineswegs allen so gerecht machen, wie sie das gerne vor sich sehen würden. Das amerikanische Interesse an Israel muss weitaus grösser gefächert sein und das muss unaufhörlich gesagt werden. Es darf sich nicht auf die begrenzten Tatbestände beschränken, die mit dem Nahen Osten allein zusammenhängen.

# Positiver Zionismus ist erforderlich

Von AWIGDOR YESHA

Die Arbeitspartei hielt vergangenes Wochenende eine der bisher interessantesten Debatten zu Fragen des Zionismus im Bet Berl ab. Aus allen Landesteilen waren Parteimitglieder herbeigeeilt, um ihrer Meinung zu diesem Thema Ausdruck zu geben. Die Aktualität des Themas ist unbestreitbar. Eine Forderung wurde von allen Teilnehmern der Debatte zum Ausdruck ge-



Mdk Josef Almog: Gefahr für Zionismus in der Gola

ist die Einwanderung nach Israel abhängig. Unsere zionistischen Abgesandten sind manchmal zu lange Zeit im Ausland tätig. Sie werden zu „berufsbefähigten Jordan“. Dieser Zustand ist ungesund und schadet der zionistischen Sache.

## FÜR EINWANDERUNGSBEDINGUNGEN

Navon blieb unerbittlich und hart. Er setzte sich für gewisse Einwanderungsbedingungen ein. „Wer herkommen und einwandern will, muss sich einigen grundlegenden Forderungen unterwerfen, selbst wenn sie nicht im Gesetz verzeichnet sind. Die Kinder sind von den einwandernden Eltern jüdisch zu erziehen. Sie haben die hebräische Sprache und jüdische Geschichte zu erlernen. Die Eltern müssen sich daran gewöhnen, in erster Linie im Lande produzierte Artikel und Waren zu erwerben. Sie müssen von ihren alten Gewohnheiten Abschied nehmen. Ausserdem sollten sie sich so weit hebräische Sprachkenntnisse aneignen, dass sie hebräische Zeitungen lesen können.“

## JUGENDLICHE MUSS AN UNSEM LEBEN TEILNEHMEN

Eine weitere Bedingung stellte Navon: Die jüdische Jugend im Ausland soll nicht nur zur Einwanderung aufgefordert und angespornt werden. Sie muss dazu gebracht werden, an unserem politischen Leben im Lande aktiv Anteil zu nehmen. „Wir brauchen Nachwuchs. Unsere Bevölkerung wird niemals einen levantinischen Staat bilden. Ohne Einwanderung und tagtägliche Verbundenheit mit der Diaspora wird Israel zu einem inhaltslosen Staatsgebilde.“

## EBAN: WIR BRAUCHEN DIE DIASPORA — NICHT UMGEKEHRT

Abba Eban überraschte mit dem Hinweis, dass wir die Diaspora und die Zusammenarbeit mit den zionistischen Verbänden im Ausland dringender benötigen, als uns die Diaspora etwa benötigt. „Ohne Mitarbeit der Weltjudentums kann Israel nicht aufgebaut werden“, meinte Eban. Er kam zu einer weiteren Fest-

stellung: Die arbeitende Jugend in der Diaspora, die ärmeren Schichten der Juden sind eher zur Einwanderung nach Israel als die vermögenden Kreise zu bewegen. Deshalb sollte jetzt auf diese Kreise mehr Wert gelegt und alles getan werden, damit auch die jüdische akademische Jugend und Wissenschaftler den Weg zum Zionismus und zum Lande finden.

## JIZCHAK KORN: UNSER RECHT BEWEISEN

Jizchak Korn liess gewisse Zweifel durchblicken, ob unsere Propaganda im Ausland rich-



Mdk Jizchak Navon: „Erst reinen Tisch im eigenen Land“

tig ist. „Wir müssen zuerst unter allen Umständen den Beweis liefern, dass wir im Recht sind. Zu weite Kreise im Ausland werden täglich mit Presseartikeln gespeist, dass die Palästinenser durch Schuld des Zionismus zu Flüchtlingen geworden sind. Hier wäre nicht nur eine grossangelegte Aufklärungsaktion, sondern auch ein neues zionistisches Programm am Platz. Die Jugend im Ausland, will nicht nur nationale Ziele. Sie muss auch in sozialer, Hinsicht und in gesellschaftlichen Angelegenheiten ideologisch gestärkt werden. Deshalb müsste auch ein Dialog in dieser Hinsicht angestrebt werden.“

Dr. Abraham Awichal vertrat die Auffassung, dass wir eine gemeinsame politische Plattform mit dem Weltjudentum haben und eigentlich kein so tiefer ideologischer Abgrund zwischen

ms und dem Weltjudentum klafft, wie man allgemein annehmen möchte.

Chanoch Baruw will grössere Aktivität in den jüngeren Reihen der Zionisten im Westen sehen.

## NEUES PROJEKT RABINS

Die Debatten werden fortgesetzt. Fruchtbare Folgen der bisherigen Resolutionen, die vor verschiedenen Gremien angenommen wurden, sind noch nicht zu sehen. In politischen Kreisen in Jerusalem wurde dieser Tage darauf hingewiesen, dass Ministerpräsident Rabin nach Ausarbeitung der wirtschaftlichen Reformpläne ein neues Projekt initiiert, welches unwahrscheinliche politische Grundzüge enthalten soll. In diesem Rahmen wird mit abgewandten Ansichten aufgeführt, meinen diese Kreise. Es handelt sich nicht nur um ausserpolitische Themen, die nicht bloss gestreift, sondern hart angefasst werden. Nähere Details konnte ich nicht in Erfahrung bringen. Aber eine Bemerkung sollte noch zitiert werden: In IAP-Kreisen, besonders in Kreisen von Rafi und Achdut Haawoda werden die „neuen Grundzüge“ Erregung und Missfallen hervorrufen, weil sie von konservativen Anschauungen abweichen. Mapam, Unabhängige Liberale und kompromissbereite „moderne“ Religiöse werden viel schneller zum ideologischen Umsturz bereit sein. Es geht um eine Modernisierung der zionistischen Bewegung und Ideologie. Von dieser Entwicklung wird nicht nur die zukünftige Zusammenarbeit mit der fortschrittlichen jüdischen Generation im Ausland, sondern auch deren Einwanderungslust nach Israel abhängen.

aus österreichischen HINGETRÖFFEN!

Frische Sendung zu den Feiertagen

FEINER BONBONNIEREN

Hofbauer

VICTOR SCHMIDTSONNE

Erhältlich

im Kol-Bo-Schalom und in den gutsortierten Läden

Importagentur JONATY,

Kelnes 4, T.A. Tel. 243041

## BOOTSCHAFT DER BUNDESREPUBLIK DEUTSCHLAND

### KULTURZENTRUM

Zum Gedenken an RAINER MARIA RILKE (1875—1975)

#### HINWEIS

In Zusammenarbeit mit dem KULTURZENTRUM veranstaltet das TEL AVIV MUSEUM einen

#### RILKE-ABEND

in hebräischer Sprache Rezitation, Gesang, Instrumentalmusik Mitwirkende:

HANNA MARON (Rezitation)  
GIDEON SINGER (Rezitation)  
BIBIANA GOLDENTHAL (Gesang)  
ADI ETZION-SACK (Gesang)  
ORA ROCHMAN-NEKLEN (Piano)  
HANCOCH YA'ACOB (Viola)  
UZI WISSEL (Cello)  
Einführung: Yoram Bronowski  
Übersetzungen:  
Mosche Hanan, Jizchak Shinar, Ada Brodsky, Avi Hanan  
Kompositionen:  
Avraham Dan, Arthur Galbran, Erich Walter Sternberg, Hanoth Ya'akov  
Programmgestaltung:  
Ada Brodsky, Avi Hanan

TEL-AVIV, SAMSTAG, 6. Dezember, 20.30 Uhr  
Tel Aviv Museum, Recanti-Auditorium  
Sd. Shaul Hamelech 27  
Keine telefonischen Kartenbestellungen.  
Verkauf (Schutzgebühr II. 3.—)  
im Tel Aviv Museum und in der Hirsch-Bibliothek.

Eine Wiederholung des Programms findet im Januar 1976 im Israel-Museum, Jerusalem, statt.

#### EINLADUNG

Dr. RUDOLF HARTUNG  
Akademie der Künste, Berlin spricht über

#### RILKE — HEUTE

REFLEXIONEN ÜBER PERSON UND WERK  
Vortrag anlässlich des 100. Geburtstages des Dichters

#### HAIFA,

SONNTAG, 7. Dezember 1975, 17 Uhr  
in Zusammenarbeit mit der UNIVERSITÄT HAIFA,  
Saal 323, Mittleres Stufengebäude,  
Givat Ram

#### JERUSALEM,

MITTWOCH, 10. Dezember, 20 Uhr  
Belt Agon, Moses Hall, Hillel Str. 37

#### TEL-AVIV,

DONNERSTAG, 11. Dez., 20.00 Uhr  
Kulturzentrum, Kikar Malchei Israel 19

#### Autorenlesung

Dr. RUDOLF HARTUNG  
PROSA UND LYRIK  
Berliner Tagebuchaufzeichnungen/  
Gedichte dieser Jahre

#### TEL-AVIV,

SAMSTAG, 13. Dez. 1975, 20.00 Uhr,  
Kulturzentrum, Kikar Malchei Israel 19  
Telefonische Kartenbestellung: 231370

## PLO denkt nicht an Anerkennung Israels

In den letzten Tagen verbreiteten Nachrichtenagenturen und andere Quellen Meldungen über die Möglichkeit der Anerkennung Israels durch die PLO. Zu dieser Gerüchtheit stehen scharfe Erklärungen im Widerspruch, die der „Ausserminister“ der PLO, Faruk Kadumi in einem Interview mit dem Korrespondenten des „Aufbau“, Richard Jaffe, abgab. Kadumi machte es gar nicht aus, dass er mit einem jüdischen Journalisten sprach, er schien direkt zufrieden damit zu sein, dass er seinen Standpunkt einem Juden gegenüber darlegen konnte.

Sofort betonte er, dass der Staat Israel für ihn nur „besetztes Gebiet“ sei, und für ihn kam eine gegenseitige Anerkennung gar nicht in Betracht.

Richard Jaffe schreibt in seinem Bericht über die Unterhaltung mit Faruk Kadumi weiter: „Trotzdem konnte ich es mir nicht nehmen lassen, bescheiden

zu fragen, ob die PLO sich nicht zufriedengeben könnte, wenn Israel sich auf die Grenzen zurückziehe, wie sie vor dem Juni 1967 bestanden. Die Antwort des „Ausserministers“ der PLO lautete: „Nur als erster Schritt.“

Die Unterhaltung drehte sich zunächst um die von der UN-Mehrheit angenommene Resolution der PLO, in der die Anerkennung Israels aus dem UN, oder zumindest die „Suspendierung“ der israelischen Mitgliedschaft, gefordert wird. Er nannte die Resolution „milde“, „vernünftig“ und „gemässig“.

Ausserdem liess er bei seinen Zuhörern keinen Zweifel darüber aufkommen, dass er die Vereinigten Staaten ebenso als Feind ansieht, wie Israel. Die Sowjetunion dagegen sei den Palästinensern ein „wahrer Freund“.

Auf die Frage, ob es nicht hypokritisch klinge, wenn die PLO sich in ihrer Propaganda für ein demokratisches und säkularisiertes „Palästina“ einsetze, obwohl gerade die PLO alles andere sei als demokratisch, und ein solcher Säkular-Staat in der arabischen Welt nie existiert habe, meinte er einfach, es sei ihm und der PLO damit heiliger Ernst. Die Juden würden in einem solchen Staat volle Freiheit geniessen — die Juden, nicht die Zionisten. Er bemerkte noch: „Ich habe nichts gegen die Juden, ich bin nur gegen die Zionisten. In dem Dorf in dem ich aufgewachsen bin, war ich mit den Juden gut Freund. Manche waren fast, aber nicht ganz, meine besten Freunde.“

Besteht die Möglichkeit, dass die PLO sich doch noch zu einer Anerkennung Israels entschliessen könnte? „Nein.“

Wie steht es mit der Sicherheitsratsresolution 242, die den Sechstage-Krieg zu Ende brachte? (Fortsetzung auf S. 13)

## Z.O.R. HOUSE

unter dem Patronat des Bundes für Blumenzucht und -vermarktung

Das Publikum ist eingeladen zur CHANUKKAFAEIER MIT BLUMEN

im ZOA-Haus, Dienstag, 2.12.1975, viertes Chanukkalicht,

von 10.30 Uhr vorm. bis 9.00 Uhr abends.

Verkauf/Verleihung von Blumen-Arrangements.

Vorführung von Blumengebilden, Chanukkalichter aus Blumen, von Gila Eting

Um 7 Uhr abds. Ansprechen der Chanukkalichter und Volksgesänge.

Seien auch Sie eine Blume — Besucherinnen erhalten individuelle kosmetische Beratung, gratis, von der Gesellschaft HELENA RUBINSTEIN.

## FRAUENKLUB

Stadterwaltung Tel Aviv - Jaffa

Abt. für Kultur, Jugend und Sport

## Ausgezeichnete

### KURSE

tuer geläufige

### Umgangssprache

- ENGLISCH
- HEBRÄISCH
- FRANZÖSISCH
- DEUTSCH
- SPANISCH
- ARABISCH

### VORMITTAGS,

### NACHMITTAGS,

### ABENDS

\*\*\*

Ansorgewöhnliche KURS

für englische HANDELS-

KORRESPONDENZ

(English Business Correspondence)

## „COREN“

TEL-AVIV

David Hamelech Blvd. 1

Tel. 266443

Nachlat Benjaminst. 2

Tel. 56347

HAIFA,

Hechalutzstr. 27

Tel. 669265

## WOHIN GEHT MAN?

WOHIN SIE auch immer

gehen, verlangen Sie über

TEKA KAFFEE: Er ist der

Beste.

## FAMILIE IST EINFACH NOTWENDIG

Umfrage bei jungen Franzosen:

Am liebsten zwei Kinder

Die meisten jungen Franzosen, die an der Umfrage teilgenommen haben, wollen zwei Kinder haben. Das ist die beliebteste Antwort. 41 Prozent der Befragten wollen ein Kind, 11 Prozent drei Kinder, 10 Prozent vier Kinder, 10 Prozent fünf Kinder, 10 Prozent sechs Kinder, 10 Prozent sieben Kinder, 10 Prozent acht Kinder, 10 Prozent neun Kinder, 10 Prozent zehn Kinder, 10 Prozent elf Kinder, 10 Prozent zwölf Kinder, 10 Prozent dreizehn Kinder, 10 Prozent vierzehn Kinder, 10 Prozent fünfzehn Kinder, 10 Prozent sechzehn Kinder, 10 Prozent十七 Kinder, 10 Prozent achtzehn Kinder, 10 Prozent neunzehn Kinder, 10 Prozent zwanzig Kinder, 10 Prozent einundzwanzig Kinder, 10 Prozent zweiundzwanzig Kinder, 10 Prozent dreiundzwanzig Kinder, 10 Prozent vierundzwanzig Kinder, 10 Prozent fünfundzwanzig Kinder, 10 Prozent sechsundzwanzig Kinder, 10 Prozent siebenundzwanzig Kinder, 10 Prozent achtundzwanzig Kinder, 10 Prozent neunundzwanzig Kinder, 10 Prozent dreissig Kinder, 10 Prozent einunddreissig Kinder, 10 Prozent zweiunddreissig Kinder, 10 Prozent dreiunddreissig Kinder, 10 Prozent vierunddreissig Kinder, 10 Prozent fünfunddreissig Kinder, 10 Prozent sechsunddreissig Kinder, 10 Prozent siebenunddreissig Kinder, 10 Prozent achtunddreissig Kinder, 10 Prozent neununddreissig Kinder, 10 Prozent vierzig Kinder, 10 Prozent einundvierzig Kinder, 10 Prozent zweiundvierzig Kinder, 10 Prozent dreiundvierzig Kinder, 10 Prozent vierundvierzig Kinder, 10 Prozent fünfundvierzig Kinder, 10 Prozent sechsundvierzig Kinder, 10 Prozent siebenundvierzig Kinder, 10 Prozent achtundvierzig Kinder, 10 Prozent neunundvierzig Kinder, 10 Prozent fünfzig Kinder, 10 Prozent einundfünfzig Kinder, 10 Prozent zweiundfünfzig Kinder, 10 Prozent dreiundfünfzig Kinder, 10 Prozent vierundfünfzig Kinder, 10 Prozent fünfundfünfzig Kinder, 10 Prozent sechsundfünfzig Kinder, 10 Prozent siebenundfünfzig Kinder, 10 Prozent achtundfünfzig Kinder, 10 Prozent neunundfünfzig Kinder, 10 Prozent sechzig Kinder, 10 Prozent einundsechzig Kinder, 10 Prozent zweiundsechzig Kinder, 10 Prozent dreiundsechzig Kinder, 10 Prozent vierundsechzig Kinder, 10 Prozent fünfundsechzig Kinder, 10 Prozent sechsundsechzig Kinder, 10 Prozent siebenundsechzig Kinder, 10 Prozent achtundsechzig Kinder, 10 Prozent neunundsechzig Kinder, 10 Prozent siebenzig Kinder, 10 Prozent einundsevenzig Kinder, 10 Prozent zweiundsevenzig Kinder, 10 Prozent dreiundsevenzig Kinder, 10 Prozent vierundsevenzig Kinder, 10 Prozent fünfundsevenzig Kinder, 10 Prozent sechsundsevenzig Kinder, 10 Prozent siebenundsevenzig Kinder, 10 Prozent achtundsevenzig Kinder, 10 Prozent neunundsevenzig Kinder, 10 Prozent achtzig Kinder, 10 Prozent einundachtzig Kinder, 10 Prozent zweiundachtzig Kinder, 10 Prozent dreiundachtzig Kinder, 10 Prozent vierundachtzig Kinder, 10 Prozent fünfundachtzig Kinder, 10 Prozent sechsundachtzig Kinder, 10 Prozent siebenundachtzig Kinder, 10 Prozent achtundachtzig Kinder, 10 Prozent neunundachtzig Kinder, 10 Prozent neunzig Kinder, 10 Prozent einundneunzig Kinder, 10 Prozent zweiundneunzig Kinder, 10 Prozent dreiundneunzig Kinder, 10 Prozent vierundneunzig Kinder, 10 Prozent fünfundneunzig Kinder, 10 Prozent sechsundneunzig Kinder, 10 Prozent siebenundneunzig Kinder, 10 Prozent achtundneunzig Kinder, 10 Prozent neunundneunzig Kinder, 10 Prozent hundert Kinder.





## RADIO und FERNSEHEN

FREITAG, 28.11.1975

Nachrichten: jede Stunde

Programme A:

8.10 und 9.05 Morgenskonzert

Haydn, Saint-Saens, Borodin;

10.05 Lied und Chanson; 10.15

und 11.15 Programm für Schu-

len; 10.35 Lernen durch Radio

— Probleme in der Geschichte

des Zionismus; 11.05 Volkstüm-

liches Hebräisch; 11.35 Ausser-

europäische Musik — aus Viet-

nam; 12.05 und 13.05 Tonband-

aufnahmen des Jerusalemer Sym-

phonieorchesters — Paul Ben-

Haim: „Dankgebet“; Prokofiev:

Klavierkonzert Nr. 3; Offen-

bach: Ausszüge aus „Pariser Le-

ben“; 13.55 Vorschau auf das

musikalische Programm; 14.10

Für Mutter und Kind; 15.05

Entzünden des ersten Chanukka-

lichtes und Geschichte eines

„Zalaschniks“; Orchester aus

dem Jom Kippur-Krieg; 15.15

Schabbateingangsprogramm; 16.10

„Jahre unserer Lebens“; 17.05

Nachmittagskonzert — Stereo

— Rossini: Prelude, Thema und

Variationen für Klavier und

Orchester; Berlioz: „Harold in

Italien“; Debussy: „La mer“;

18.30 Literatur; 19.05 Wochen-

kommentar (Gideon Lev-Ari);

20.05 Gebet und Gesang; 20.30

Radioerziehung „Chanukka“

von Schalom Aleichem; 21.05

Wunschkonzert — Stereo

— Bach: Violinkonzert in A-moll

(Artur Grumiaux); Bruckner:

Symphonie Nr. 4 („Romanti-

sche“); 23.05 Musik zum Ta-

gesende (Ada Brodski); 00.10

Ein kurzes Gedicht.

Programme B:

6.10 Morgensymphonie; 6.20

Musikalische Uhr; 6.59 Eine

Münze Hebräisch; 7.35 Gesin-

ge; 7.53 „Grünes Licht“; 8.10

Morgensymphonie; 10.05 Für

die Hausfrau; 12.05 Im Arbeits-

rhythmus; 12.30 „Ein Lächeln

und ein Lied“; 13.05 Chansons

und Neuigkeiten; 14.10 und

15.15 „Hier, dort und überall“;

16.10 „Wochenende“; 17.05

„Reisen mit meiner Frau“

— Schweden; 18.05 „Zwei zusam-

men und jeder einzeln“ — zwei

Generationen in der Welt der

Unterhaltung — radiofonische

Gegenüberstellung; 21.05 Lieder

aus Filmen und „Musicals“;

22.05 „Es lebe der Tod“ — Lie-

der und Worte aus Spanien;

23.05 und 00.10 „Bier und gute

Laune“ — Jaakow Agmon in

interview im Theaterklub.

Mittwochsende:

Nachrichten: jede Stunde

6.05 Morgensymphonie; 8.05

Nachrichtensymphonie; 9.05 Grü-

ne mit einem Lied; 10.05 und

11.05 „Wärm und schmacht“;

12.05 Stern mit drei Zacken-

— Ester Ofarim; 12.15 Soldaten

fragen — der Oberquartier-

meister antwortet; 12.40 Der jü-

dische Standpunkt — mit Chana

Semer; 12.55 Kurze chassidische

Geschichte (Raw Schumel Ha-

cohen Avidor); 13.05 Wieder-

holungssendung mit Schlo-

Nitzan; 13.55 Mitteilungen für

Soldaten; 14.05 Chansonsparade;

14.55 Vorlesung aus dem Wo-

chenabschnitt (Amikam Gur-

witz); 15.05 und 16.05 „Drei

bis zum Schabbat“; 17.05 Pro-

gramm mit Zippi Goni; 18.05

„Die Woche“ Magazin des Mi-

ttwochsende; 19.05 Der kurze

Freitag des Didi Menussi; 19.55

Chanukka-Erzählung; 20.05 „Kö-

nig Davids Harle erlöst wieder“

(Wiederholungssendung); 21.05

Lieder zum Fest; 22.05 Gute

Stunde — mit dem Generaldi-

rektor des Verkehrsministe-

riums; 23.05 (bis 02.00) Tanz-

musik. In der Nacht zwischen

den Nachrichtensendungen lei-

ste Musik, Lieder, Chansons.

Schulfernsehprogramm:

8.15 Mathematik; 8.40 Lite-

ratur; 9.05 Geometrie; 9.25 Na-

turfunktion/Physik; 10.00 Biolo-

gle; 11.05 Gesellschaft und Kul-

tur; 14.00 Erzählung für die

Kleinen; 14.15 Dokumentar-

film; 14.35 Chanukkaprogramm.

Fernsehprogramm:

15.00 „Liebe für Rom“ —

„In Rom kann alles passieren“;

15.30 Schabbatprogramm für

Kinder — Entzünden des

Chanukkalichtes; 18.00 bis 20.05

Programme (Film) und Nach-

richten in arabischer Sprache;

20.05 Schabbateingangspro-

gramm — mit Jossi Jadin und

Schlomo Aharon; 20.20 „Die

Woche“; 21.20 „Gefährliche

Frauen“, italienische Komödie

(Regisseur Luigi Comencini)

über drei Frauen und die Treue

ihrer Ehegatten; 22.50 „Multi-

media“ — Koordinierung ver-

schiedener Künste in einer

Schöpfung; 23.50 Schabbata-

schnitt, Nachrichten.

SCHABBAT, 29.11.1975

Nachrichten: jede Stunde

Programme A:

8.05 Schabbatmorgenskonzert

Schubert: Oktett Opus 166; 9.05

Welt der Wissenschaft; 9.30

Musikalisches Rätsel; 10.05 Wo-

chenchronik; 11.05 Radiodra-

ma — „Auf einer Gartenbank“

von Peretz; 12.05 „Erwachsenen

— Erziehung“; 13.05 Leichte

Musik von Gounod, Rimski-

Korsakoff, Massenet, Borodin

etc.; 13.55 Vorschau auf das

musikalische Programm; 14.10

Für Mutter und Kind; 15.05

Musikalische Begegnungen —

Wiederholungssendung (auch

16.10 und 18.14); 17.05 Spani-

sche Romanzen; 17.30 Offenes

Mikrofon — Direktübertragung;

18.04 Entzünden des zweiten

Chanukkalichtes — die zweite

Alija (1904–1914); 19.05 Wo-

chenchronik, zweite Folge;

19.50 Rezitation aus der Bibel;

20.05 „Hanswühl“ und „Me-

le und Malka“; 21.05 „Die Schöp-

fung“, Oratorium von Haydn

(IPO, Solisten und Chor, Diri-

gent Rafael Frühbeck de Bur-

gosch; 20.10 Vorlesung aus dem

Buch der Makkabäer.

Programme B:

7.10 und 7.35 Gesänge; 8.10

und 9.05 Lieder am Schabbat-

morgen; 8.55 Die Landschaft

unseres Landes; 10.05 Eine Er-

folgsgeschichte eines Blues-

Nachrichten.

Vorschau auf das TV-Programm der Woche

SONNTAG, 30.11.

17.30 Geschichte eines Clowns

18.00 „Wunderpuff“ — Cha-

nukkaprogramm; 20.00 Ent-

zünden des dritten Chanuk-

kalichtes — im Speisesaal v.

Merom Golan, durch eine

Kindergruppe aus den Go-

lan-Gebirgsregionen; „Das ist mein

Geheimnis“; 20.30 „Alles

bleibt in der Familie“;

„Schmacht und glühende“;

21.30 „Tandu“ mit Boaz

Abelem, einem jungen

Politiker, Chana Banach,

bildnerische Beraterin

und Schmuel Fischer, einem

jungen Protestanten; 22.30

„Der Fall der Adler“; Gene-

ralprobe.

MONTAG, 1.12.

17.30 „Fenster“ — Inter-

essantes aus der grossen Welt;

18.00 Aus den Werken von

Nathan Altermann; 20.00

Entzünden des vierten Cha-

nukkalichtes durch Schüler

einer jüdischen Schule in

New York; „Petrocelli“;

„Am Rande des Übels“;

21.30 „Auf dem Rasen“ —

Chanukkaprogramm im Kib-

buz Kfar Makkabi; 22.15

Drama — Geburtstagskake-

sch mit Bill Maynard und Mar-

jorie Yates;

DIENSTAG, 2.12.

17.30 „Telepele“ 17.30 „Der

Drache“, Trickfilm; 18.00

„George, der Hund aus den

Alpen“ — „Gib diesen Hund

weg“; 20.00 Wochenchau-

für die Jugend und Entzün-

den des fünften Chanukka-

lichtes; 20.30 Erbgut —

„Wer, je gegen viele“ — die

Persönlichkeit und die Psycho-

logie der Haltung einiger ge-

genüber vielen; 21.30 „Ha-

Sänger; 11.05 „Sehr gut“ —

Programme aus dem Leben (Da-

vid Weiser); 12.05 „Das Inter-

essiert mich sehr“ — Humor

und Satire; 12.45 „Wer, wann,

wo“ — Kunst und Unterhal-

tung; 13.05 „Ein Stündchen“

(Amikam Roman); 14.10, 15.05

und 16.10 Fussballergebnisse

und Lieder; 17.05 „Hawai fünf

null“ — Aus dem Polizeiarchi-

v; Sonderprogramm zum „Tag der

Polizistin“; 18.04 Siehe Pro-

gramm A; 18.16 Hebräische Lie-

der; 18.30 Vom Sportplatz; 21.05

Festival orientalischer Lieder,

Direktübertragung aus den

„Bauten der Nation“, Jerusa-

lem, Dirigent Laszlo Rot (auch

22.45); 00.10 Radiothek —

Chansons.

Mittwochsende:

Nachrichten: jede Stunde

6.05 Morgensymphonie; 8.05 und

9.05 Sandwich; 10.05 „Es war

einmal“ — Lieder, die mit dem

Staat entstanden; 11.05 Unter-

haltung; 12.05 In den Spu-

ren der Makkabäer; 13.05 Per-

sönliche Fragen — Jaakow Ag-

mon interview Aluf (Res) Aha-

ron Doron; 14.05 „Ich singe für

Dich, mein Land“ (Wiederho-

lungssendung); 15.05 Lieder von

einst; 16.05 „Eine Stunde Cha-

nukka“; 17.05 Aus dem Werk

von Schabai Agmon; 17.45 Aus

dem Nachlass von Prof. Katzi-

s. A.; 18.05 Unterhaltungspro-

gramm; 19.05 Aus einer Er-

zählung von Selma Lagerlöf;

19.53 „Chanukkalichter auf

dem Berge Zion“; 20.05 Musical

— „Ein Stern wurde geboren“;

bearbeitet von Ruti Neri; 21.35

Direkte Verbindung — mit dem

Schallplattenarchiv (auch 22.35);

23.05 Eine Stunde mit Noam

Sherriff; 23.45 Nachrichtenjour-

nal: In der Nacht zwischen den

Nachrichtensendungen leichte

Musik, Lieder, Chansons.

Fernsehprogramm:

18.00 bis 20.00 Programm

und Nachrichten in arabischer

Sprache; 20.00 „Lichter“, Ko-

ordiniertes Programm von Musik,

Drama und Rezitationen über

den Sinn des Lichtes in der jü-

dischen Tradition; 20.30 „Ma-

bat“; 21.15 Sportschau; 22.15

„Der Engel“; „Der Engel über

Rache“; 23.45 Tagesabschnitt,

Nachrichten.

wai 5-Null“; 22.20 „Bren-

punkt“; 23.10 „Liebe auf

amerikanische Art“.

MITTWOCH, 3.12.

17.30 Zirkus; 17.40 Aus der

Welt von Walt Disney; 20.00

Entzünden des 6. Chanuk-

kalichtes der Pariser jüdi-

schen Kulturgemeinde; „Die

Palliser-Familie“; 21.30 „Al-

ler Anfang ist schwer“ —

„Brücke bis hierher“ — Pro-

bleme jugendlicher aus Gru-

sinien; 22.00 „39 Stufen“,

Film von Alfred Hitchcock

aus dem Jahre 1935.

DONNERSTAG, 4.12.

17.30 „Telepele“ — 17.50

Trickfilme; 18.00 Puppen-

film; 20.00 Entzünden des

# leine ZEITUNGEN ★ TEL AVIV ★

## UND VERKAUF

**CH WIE VOR!**  
**PPIGNE-URAN!**  
Tenta 49. Tel. 57885  
Jahnlische Reinigung  
toren — versichert  
erengen — kostenlos.  
len und Zustellung  
nach Wunsch.  
UF — VERKAUF

**AKIBA**  
Tel. 052-96736  
föbel-, Küchen- und  
tsgegenstände. Klei-  
dliche u. Auflösungen  
-96736 auch Schabbat

**SEGAL**  
KAUF  
Möbel, Kühlschränke,  
isionsapparate und  
shalsauflösungen  
Tel. 83 28 67  
ds Tel. 86 28 56.

de und kaufe Tisch-  
räsche, Terylene, Lei-  
darbeit, Kristalle, Por-  
ce. Gelegenheitskäufe,  
-Aviv, Ruppinst. 20.  
Tel. 230207.  
al kauft Antiquitäten,  
etc. Telefon 833245!  
880248.  
ma kauft Möbel, Haus-  
sorgen, Nachlässe, Bü-  
idare, 831494; abends:

Marco kaufen antike  
suchte Möbel, auch  
Tel. 825681.

Ihrer Bequemlichkeit  
guidationen! — Zahle-  
treisel Abraham-Avner,  
3352.  
p Plakone kauft Mö-  
liquitäten, Frigidäre,  
— Telefon: 854938,  
80711.  
altes Möbel, Frigidä-  
sionsapparate, Antiqui-  
schlüsse. Tel. 235117.

**zu allerletzt!**  
um doch zu Stampf  
s um TEPPICHE  
ren, verkaufen oder  
richten will  
SIAMPE.  
P. I. Tel. 295331, F.A

**AMBERE**  
ere — r und ge-  
Orgeln, Gr. Auswahl  
tungen. — Melnik,  
Dizengoff 125, Tele-  
03.  
e Kleinmann, das füh-  
geschäft und auto-  
importeure für zollfrei-  
Tel-Aviv, Zamenhof  
el. 282989; Jerusalem  
Nr. 2, Tel. 223796.  
stimmer kommt ins  
m Melzer, Afuka, Gi-  
ore 185-13.

**BUCHER**  
sicher, stets gesucht —  
reise. Auch Provinz-  
el Aviv, King George-  
el. 248616.

**ENSIONEN**  
a Zimmer in Hoch-  
t, Ramat Gan, Nähe  
hen, mit Pension bei  
r Familie, hebräisch-  
englischsprechend, ab-  
Erstklassige Küche,  
55.

## WOHNUNGSMARKT

**HARUCH KAINER** T.A.  
Ben Jehuda 65  
Tel. 223759, 10-12, 4-6  
**SUCHT**  
Für vorgemerzte Kunden:  
1) Gute Wohnungen 1-6 Zim-  
mer zu mieten/kaufen;  
2) Häuser und Villen;  
3) Läden in Hauptstrassen

**3-ZIMMERWOHNUNG**  
Dizengoff, Nähe Kikar,  
2. Etage. Lift, Telefon  
ZU VERMIETEN,  
evtl. ZU VERKAUFEN.  
an Privat oder Büro  
Tel. 224189.

• Verkauf: Grosse 3-Zimmer-  
wohnung, 2 Veranden, Front-  
seite, Heizung, Esther Hamalka-  
Str. 10, Wohnung 7. Telefon  
227692.  
• Gesucht elegante Einzimmer-  
wohnung ab 1. Januar 1976  
gegen Monatsmiete, Zuschriften:  
Chadschot Israel, POB 28026  
Tel Aviv Nr. 99/8.

## ARBEITSMARKT

**Gesucht**  
**MÄDCHEN / FRAU**  
mit Übernachten  
für Haushalt und Betreuung  
von zwei Kindern  
in Herzlia Pithach.  
Tel. 03-930272

• Stellenvermittlung „Ruth“  
Jawnestr. 3 — 2936371 —  
4406471 Vermittelt verlässliches  
Hauspersonal — Hotelangestell-  
te — Restaurantangestellte (Küche,  
Kellnerinnen, Köchinnen) — Krankenpflegerinnen — Ver-  
sorgungspflegerinnen — Ver-  
kaufserinnen — Büoreinigungs-  
— Babysitter.  
• Aelteres religiöses Ehepaar  
in Bnei Brak sucht Haushalts-  
hilfe für Einkäufe und Kochen.  
Bewerbungen POB 1334, Tel-  
Aviv, für Nr. 12971/D.  
• Apotheke in Ortschaft unweit  
Herzlia sucht Magister oder  
diplomierten Assistenten (halb-  
tags). Bequeme Zufahrt mit Bus  
von Tel Aviv-Nord und umlie-  
genden Ortschaften. Schriftliche  
Angebote unter POB 4100, Tel-  
Aviv, für „Pharmacy“.  
• Suche Haushaltshilfe bei äl-  
terer Frau, Ramat Aviv, Tel.  
416071.

• „Joffy“ — 220868 — Dizengoff 212 — proponiert: Tourist,  
45, eigene Fabrik — Tourist,  
25/180 — 38, Millionär — 60 —  
Amerikaner, religiös, 60 — mo-  
dernreligiöse, reiche Witwe, 45 —  
Akademikerin, 30, Luxus-  
wohnung, vermögend — Aerzte,  
Ingenieure, Techniker.  
• Witwa, eingeordnet, unab-  
hängig, intelligent, gutaussehend  
sucht possende ernste Bekann-  
schaft bis 68. Haifa, POB 4094,  
für Nr. 2295.  
• Schön, 168/45, mit Universi-  
tätsbildung sucht anständigen  
Intellektuellen bis 50, zwecks  
Ehe. POB 1115, Haifa.  
• In Deutschland lebende  
Witwa, berufstätig, sucht Brief-  
freundschaft mit alleinstehen-  
der, kultivierter Dame oder mit  
Herrn bis 65 Jahre. Zuschriften:  
POB 4496, Haifa, für Nr. 8312.  
• Die erste Heiratsvermittlerin  
in Israel, seit 1950. Passende  
Partner für jedes Alter. Sara  
Moscovici, Jaffastr. 34, Haifa,  
Tel. 04-524408.

## GOTTESDIENST

Schabbat-Eingang: 4.17 Uhr.  
Schabbat-Ausgang: 5.16 Uhr.  
Parscha: WAJESCHEW.  
1. Ichud Schiwath Zion, Neve  
Synagoge, Ben Jehudastr. 86  
Freitag abend 16.25; Schabbat  
morgen 6.30 und 8.30; Birkat  
Hachodesch; Bar-Mizwa; Ros  
Singer; Schabbat Mincha 16.20;  
Vortrag: Rav Jehuda Asch-  
cher.  
2. Ichud Schiwath Zion, Bet-  
Hamore, Nathan Straussstr. 5  
Freitag abend 16.25; Schab-  
bat morgen 8.00; Birkat Hach-  
odesch; Schabbat Mincha 16.20.  
Wiener Minjan, Nathan Ha-  
chachamstr. 10, Freitag abends  
4.25; Schabbat morgen 8.00 —  
Schur Gemara 3.30; Mincha  
4.20.  
„Kedem“-Synagoge, Progres-  
sive Gemeinde, Carlebachstr. 20,  
Ecke Ibn Gwirolstr. Freitag 5.30  
Uhr; Schabbat morgen 9.30 Uhr;  
Predigt Harav Mosche Zemer.  
„Kehilat Ramat Aviv“, Uni-  
versität Tel Aviv, Beth Perez  
Nachli: Freitag 5.30 Uhr.  
Hatechia Ramat Gan: Freitag  
abend 4.30 Uhr; Schabbat mor-  
gen 7.45 Uhr; Lehrvortrag Herr  
Barkol, Mincha 4.20 Schur  
Gemara Herr Weizmann.  
Kehilat „Emet v'Amara“, Ra-  
mat Gan, Jabotinsky 57, Freitag  
abend 6.00 Uhr, Schabbat mor-  
gen 9.30 Uhr.  
„Baminjan Rechadach“ —  
Schchunat Elieser, Kfar Saba:  
Freitag abend 4.30, Schabbat  
morgen 8.00; Mincha 4.30 Uhr.  
„Messiah Chanukka“, Dienst-  
tag, 2.12 um 8.00 Uhr abends.  
Mitglieder und Gäste willkom-  
men.  
Agudat Beth Haknesset, Kfar  
Schmarjahu: Freitag abend  
4.25 Uhr; Schabbat morgen 8.00.  
Mincha 4.30 Uhr. Bar-Mizwa:  
Doron Meir Rotman, Ansprache:  
Rav Schmueel Awidor Hachohen.

## Lesen Sie taeglich ISRAEL-NACHRICHTEN Ihre Zeitung

## SCHIEDENES

**POLITUR-ERNEUERUNG**  
alle Arten, Möbel, auch an-  
tike, Farbbänderungen, For-  
maica in Küche, auch im  
Hause des Kunden.  
Verlässliche Arbeit.  
ESCHEL, Tel. 845733 abds.

• Pediküren, Maniküren, An-  
gemessene Preise. Komme auch  
ins Haus der Kundschaft. Tel.  
284632, Tel-Aviv.  
• Maurerarbeiten, Asphaltie-  
rung gegen Feuchtigkeit. Elek-  
trische Reparaturen. Renove-  
rung. 827287, 8.00—13.00,  
16.00—19.00.  
• Malen, Trissol, Kacheln, As-  
phalieren von Dächern mit Jute  
und Fiberglas, billige Preise.  
Remont, General, Tel Aviv,  
Mapu-Str. 20, Tel. 224351.  
• Television, Stereo, Reparat-  
uren mit Garantie. — Sprech-  
Deutsch, Tedi, Ramat Gan, Bi-  
lik Str. 68, Tel. 730343.  
• Zahnprothesen, Express-Re-  
paraturen in 1/2 Stunde, billig.  
Tel-Aviv, Ben Gurion Blvd. 32,  
Bus 61, 62, 1, 4, 5, und 10;  
Tel. 246130, Empfangt immer.  
• Zahnprothesen, Express-Repa-  
raturen in 1/2 Stunde, Zahnlabo-  
ratorium E. Zuckermann, Tel-  
Aviv, King George Str. 5, Te-  
lefon 282429.  
• Für verschiedene Reparaturen  
in Ihrer Wohnung wenden Sie  
sich zwischen 4—7 Uhr an Te-  
lefon 238282 Tel-Aviv.

**HAIFA**  
ORTHOPÄDIE  
**URIEL**  
Haifa, Shapira 8  
Tel. 640672  
GOMMISTRÜMPFE  
SCHWIMMANZEN  
RÜCKENHÄUTER  
STÜCKE UND  
KLEBER,  
MEDIZINISCHE  
PERIKURE

Neue Auswahl von  
Perser- und inländischen  
**TEPPICHEN**  
zu massigen Preisen.  
„EZRA“, Haifa, Khayastr. 4  
Tel. 663238.

**Suche FRAU,**  
mit Schlafen  
zu pflegebedürftiger Dame  
auf dem Karmel.  
Haifa, Tel. 710773, 711747.

**PELZGESCHAFT**  
Haifa, Hechtstr. 28  
übernimmt  
NEUARBEITEN und  
UMARBEITUNGEN  
nach jedem Modell.  
Auch Verlängerung  
mit echtem  
und synthetischem Pelz.

• Zu verkaufen auf dem Kar-  
mel, ruhige Gegend, 2 1/2 Zim-  
mer, Bau hat begonnen. Pläne  
im Büro Sternberg, Haifa, Ha-  
nassi 130, Tel. 04-88808.  
• Neue Hausmangel, Länge  
63 cm, „Kenwood“, Gelegen-  
heitskauf. Tel. 04-524923.  
• Kaufe gebrauchte Stilmöbel,  
Haushaltsaufösungen und Fri-  
gidäre. — Telefon 04-662066,  
04-53286 Haifa.  
• Kaufe Möbel, Haushaltsauf-  
lösungen, antike Gegenstände  
usw. Tel. 643671, 514941.  
• Zahnprothesen, Expressrepa-  
raturen, zahntechn. Behandlung,  
Zahnlaboratorium Ansbacher,  
Haifa, Akibastr. 27, Tel. 664841.

## NOTIZEN

Schabbat-Eingang: 4.07 Uhr.  
Schabbat-Ausgang: 5.12 Uhr.  
APOTHEKENDIENST:  
Freitag bis 21.00 Uhr: Alija  
44, Tel. 522062.  
Schabbat bis 21 Uhr: Alija  
44, Tel. 522062.  
Nach 21.00 Uhr: MDA, Tele-  
fon 512233, Kirjat Elieser.

## JERUSALEM

Schabbat-Eingang: 3.59 Uhr.  
Schabbat-Ausgang: 5.14 Uhr.  
Synagoge Emet v'Emuna —  
Narkisstr. 1 Freitag abend 16.15  
Uhr. Ansprache Prof. Jehuda  
Eliazur. Schabbat morgen 8.15  
Uhr.  
ZUR BEACHTUNG:  
Alle, welche die Gebeine ihrer Eltern oder  
Verwandten, die in Rumänien oder  
Oesterreich begraben sind,  
nach Israel ueberfuehren wollen,  
um sie im Lande der Stammvaeter  
zu begraben,  
werden gebeten, sich an Herrn Baruch Berkowitz, Haifa,  
Betarstr. 5, Tel. 667518; zu wenden.

## TEL-AVIV

Freitag abend 19—23 Uhr:  
King George 28, Tel. 223721;  
Schlomo Hamelech 78, Telefon  
246461.  
Schabbat 8.30—19.00 Uhr:  
Achad Haam 91, Tel. 285301;

Dizengoff 217, Tel. 225488.  
Mozes Schabbat, 19—23 Uhr:  
Achad Haam 91, Tel. 285301;  
Jehuda Hamaccabi 33, Telefon  
449995.  
Ramat Gan und Umgebung:  
Freitag abend: Aba Hillel 30,  
Tel. 723554; Schabbat: Jabotinsky  
99, Tel. 723674.  
Bnei Brak: Wie Ramat Gan.  
Petach Tikwa: Freitag abend:  
Rothschild 89, Tel. 911406; —  
Schabbat: Chowwe Zion 13,  
Tel. 912357.  
Herzlia und Umgebung: Freit-  
ag abend und Schabbat: Herzlia  
Pituach, Wingatestr. 142, gegen-  
über Hotel Tiran, Tel. 938014.  
Netania: Freitag abend: Herzli-  
36, Tel. 22739; Schabbat: Herzli  
11, Tel. 22842.  
Bat Jam: Freitag abend und  
Schabbat: Hanewim 3 (neben  
Magen David Adom), Telefon  
864668.  
Cholon: Freitag abend: Han-  
ewim 3, Bat Jam, Tel. 864668;  
Schabbat: Trumpeldor 4, Tel.  
858197.  
Beer Schewar: Freitag abend:  
KKL 108; Schabbat: Schikun  
Bet, Bilikstr. 5.  
AERZENACHTDIENST:  
Dr. Har Even, Epstein 5, Te-  
lefon 443281.  
Mager David Adom: Aerz-  
nachdienst T.A.: Tel. 292222;  
oder 101 von 8 Uhr abends bis  
7 Uhr morgens.  
Kupat Cholim „Maccabi“  
Aerztdienst im ganzen Land  
beim MDA.  
Kupat Cholim „Assaf“: Tel-  
Aviv, Tel. 101, Gusch Dan, Tel.  
781111; Bat Jam, Tel. 885555  
Cholon: Telefon 843133; Haifa  
Telefon 254530  
Kupat Cholim Merkasi: Tel  
Aviv-Jaffo, MDA, Mazestr. 13  
Tel. 101, von 8 Uhr abends bis  
7 Uhr morgens, Dr. Wais Al-  
bysstr. 50, Telefon 53885 (nur  
tagüber); Dr. Marc Dona, Ha-  
chaschmonaim 4, Tel. 248228  
Ramat Gan, Givatajim und  
Bnei Brak: MDA, Hagitpastr.  
42, Tel. 781111 von 8 Uhr abds  
bis 7 Uhr früh Dr. Komlosch  
(Kinder), Weizmannstr. 33, Gi-  
vatajim, Tel. 721621; Herzlia  
Neve Amal, Ramat Hascharon  
Mittellung im Snif Chodera  
MDA, Telefon 2333 von 8 Uhr  
abends bis 7 Uhr morgens.

**HAIFA**  
ORTHOPÄDIE  
**URIEL**  
Haifa, Shapira 8  
Tel. 640672  
GOMMISTRÜMPFE  
SCHWIMMANZEN  
RÜCKENHÄUTER  
STÜCKE UND  
KLEBER,  
MEDIZINISCHE  
PERIKURE

Neue Auswahl von  
Perser- und inländischen  
**TEPPICHEN**  
zu massigen Preisen.  
„EZRA“, Haifa, Khayastr. 4  
Tel. 663238.

**Suche FRAU,**  
mit Schlafen  
zu pflegebedürftiger Dame  
auf dem Karmel.  
Haifa, Tel. 710773, 711747.

**PELZGESCHAFT**  
Haifa, Hechtstr. 28  
übernimmt  
NEUARBEITEN und  
UMARBEITUNGEN  
nach jedem Modell.  
Auch Verlängerung  
mit echtem  
und synthetischem Pelz.

• Zu verkaufen auf dem Kar-  
mel, ruhige Gegend, 2 1/2 Zim-  
mer, Bau hat begonnen. Pläne  
im Büro Sternberg, Haifa, Ha-  
nassi 130, Tel. 04-88808.  
• Neue Hausmangel, Länge  
63 cm, „Kenwood“, Gelegen-  
heitskauf. Tel. 04-524923.  
• Kaufe gebrauchte Stilmöbel,  
Haushaltsaufösungen und Fri-  
gidäre. — Telefon 04-662066,  
04-53286 Haifa.  
• Kaufe Möbel, Haushaltsauf-  
lösungen, antike Gegenstände  
usw. Tel. 643671, 514941.  
• Zahnprothesen, Expressrepa-  
raturen, zahntechn. Behandlung,  
Zahnlaboratorium Ansbacher,  
Haifa, Akibastr. 27, Tel. 664841.

## NOTIZEN

Schabbat-Eingang: 4.07 Uhr.  
Schabbat-Ausgang: 5.12 Uhr.  
APOTHEKENDIENST:  
Freitag bis 21.00 Uhr: Alija  
44, Tel. 522062.  
Schabbat bis 21 Uhr: Alija  
44, Tel. 522062.  
Nach 21.00 Uhr: MDA, Tele-  
fon 512233, Kirjat Elieser.

## JERUSALEM

Schabbat-Eingang: 3.59 Uhr.  
Schabbat-Ausgang: 5.14 Uhr.  
Synagoge Emet v'Emuna —  
Narkisstr. 1 Freitag abend 16.15  
Uhr. Ansprache Prof. Jehuda  
Eliazur. Schabbat morgen 8.15  
Uhr.  
ZUR BEACHTUNG:  
Alle, welche die Gebeine ihrer Eltern oder  
Verwandten, die in Rumänien oder  
Oesterreich begraben sind,  
nach Israel ueberfuehren wollen,  
um sie im Lande der Stammvaeter  
zu begraben,  
werden gebeten, sich an Herrn Baruch Berkowitz, Haifa,  
Betarstr. 5, Tel. 667518; zu wenden.

## KINOPROGRAMM

### TEL-AVIV

ALLENBY: Wanted for Train-  
Robbery  
BEN JEHUDA: Living To-  
ther  
CHEN: Exodus  
CINEMA ONE: Sunday in the  
Country  
CINEMA TWO: The Night  
Porter  
CINERAMA: Mandingo  
DRIVE-IN: 7.15 und 9.30  
Diamonds on Wheels  
DEKEL: Lies my Father  
told me  
ESTHER: Race the Devil  
GAT: War and Love  
GORDON: Michael Sheli  
HOD: The Valdez Horses

### LIMOR: Hennessy

MAXIM: Appassionata  
MOGRABI: Bite the Bullet  
OPHIR: Paper Tiger  
ORLY: The Night-Porter  
PARIS: A Long Last Love  
PEER: The Romantic English  
Woman  
ROYAL: Ship of Pools  
STUDIO: La Cugina  
TCHELET: The Producers  
TEL-AVIV: The 4 Bastards  
ZAFON: Le chat et la souris

### RAMAT GAN

KINO LILLY: 7.15 u. 9.30 Uhr  
Je sais rien, mais dirait tout.  
4.00 Uhr: Robin Hood-Walt  
Disney.

## THEATERPROGRAMM

### HABIMA

Grosser Saal:  
„Der Schatz“ (Schalom Alej-  
chem), 28.11. (morgens 11 Uhr),  
2., 3.12.  
„Mutter Courage“ (Berthold  
Brecht, mit Li König u.a.),  
30.11., 1.12.  
Kleiner Saal:  
„Henschele und Verlogenheit“  
(Komödie), 30.11. 1., 2., 3., 4.  
Dez.

### ZAVIT

„Der Gouverneur von Jeri-  
cho“, 1.12., (Haifa), — 2., 3.12.  
(im Zavra-Saal, Tel-Aviv).

### KAMERI

„Koreolan“ (Shakespeare, mit  
Oded Teomil), 29., 30.11.  
„Ein Schweineleben“, 1., 2.,  
3.12.  
„Komödie der Irrungen“ —  
(Shakespeare modern), 4.12.  
„Rumpelstilzchen“ (Kinder-  
theater), 30.11. und 1.12. —  
(10.30 morgens).

### HAIFAER THEATER

„Der Grausamste von allen  
— der König“ (Nissim Aloni),  
30.11. (Jerusalem).  
„Der Joker“, 29.11. (Tel Aviv  
Nachman-Saal).

## PLO DENKT NICHT AN ANERKENNUNG

(Fortsetzung v. S. 4)

te? „Die PLO kann diese Reso-  
lution nicht als bindend aner-  
kennen, weil sie die nationalen  
Rechte der Palästinenser mit  
Stillschweigen übergeht“. Es ist  
darin nur von „Refugies“ die  
Rede.“  
Bedeutet das nicht, dass die  
PLO an der Genfer Konferenz  
nicht teilnehmen kann, da die

Konferenz ja auf der UN-Reso-  
lution 242 (und 338) basiert?  
Die Antwort war kurz und hün-  
dig: „Wer sagt, dass wir uns  
an der Konferenz beteiligen  
wollen?“ Für die Palästinenser  
sei das ohnehin bedeutungslos.  
Kadumi hat damit allen „Ver-  
mittlern“ wohl eine eindeutige  
Antwort gegeben.

## ESTUDIO MOSKOVITS

Tel-Aviv, Schenkinstr. 15, Tel. 285584  
gibt bekannt, dass

## Herr JOSE MOSKOVITS

sich für einige Tage im Lande aufhält und am  
1., 2., 3. Dezember 1975, zw. 10—1 Uhr vorm.,  
in der Schenkinstr. 15 empfangen wird.  
Telefonische Anmeldung erwünscht.

## IN HAIFA

werden Anzeigen in deutscher Sprache für die Zeitung

## ISRAEL NACHRICHTEN

wie auch für alle anderen Zeitungen angenommen.

## im Anzeigen-Büro „SCHACHAR“

HAIFA, Schapirastr. 13, Tel. 662453  
nachts Tel. 84267 — 86853

## Neue KLAVIERE von hoechster Qualitaet

GROTIAN - STEINWEG

YAMAHA und KEMBLE

und gebrauchte KLAVIERE

ZU BEQUEMEN TEILZAHLUNGEN.

GOREN, JERUSALEM, Tel. 22 65 44

## NAMEN

aus den

## Nachrichten

## Doris Day vor vierter Ehe

Die 51 jährige amerikanische

Schauspielerin Doris Day und

der 41 jährige kalifornische Ge-  
schäftsmann Barry Comden

wollen nach einer Meldung der  
Londoner „Daily Mail“ heira-  
ten. Für Doris Day wäre es die

vierte Ehe. Sie war zuletzt mit  
dem Produzenten Marty Mel-  
cher verheiratet, der vor sieben

Jahren im Alter von 52 Jahren  
starb. Comden hat sich mit dem  
Verkauf von Vitampillen ein

Vermögen erworben. Um Doris  
Kappelhoff, wie die Schauspie-  
lerin mit richtigem Namen heisst

(für Grossvater kam aus  
Deutschland), ist es mit dem Fil-  
men in letzter Zeit ruhiger ge-  
worden. Seit ihren grossen Er-  
folgen „Betty-Flüster“ Ende

der fünfziger Jahre tritt sie vor-  
nehmlich im Fernsehen auf —  
als Werberin für eigene Kosme-  
tika.

## GELEGENHEIT!!!

Gutes Einkommen • Zentrum Tel-Aviv

Langjaehriges Unternehmen

Geraeumig • Grosse Schanfenster

Huete • Brantschleier • Brantkleider

GEEIGNET FÜR MODISTIN ODER SCHNEIDERIN.

Näheres: T.A., Tel. 295006, zw. 3.00—5.00 Uhr nachm.

کتا من لایف



העיתון החדש

# חדשות

## ECHO DES TAGES

### התלות מהווה

אין ספק שהסורים ידעו, כי כוח המגננה במבצע של האו"ם על הארץ המזרחית של כח האומות המאוחדות ברמת הגולן, אשר יתקיים מחר, לשנות החלטות קודמות בנוגע לסיכסוך הערבי-ישראלי. לטובת האו"ם של אש"ף, אין ספק גם שדרישה זו הוכחה ליתר במופת. זאת אומרת, שרק צ"ח חסר אפשר היה להכשיל את המאמץ הסורי לחולל שינויים יסודיים בכל ההחלטות של האו"ם בעניין הכוח הקודם.

היום חנה עדין בסתר טרם הגענו למסקנה, כי ארצות הברית ואולי גם מעצמות אחרות של המערב תסבכה לסיכוי דו-סעיף לרמת הגולן. אולם ברור הדבר שסובבה זו היא חיוני רק וכוונת אש"ף לראות בכך את האפשרות לשינויים במעמדו. מיסכן סאדאט הוא רק אחר המסיימים לבן. המטרה לסתם את אש"ף כנציגה הבלעדית של הפלסטינאים בכל הכאן להסדר במזרח הקרוב מתחבטת בכל הער. גם אין אפשרות להתעלם מהתופעה, מתפתחות זו, גם אם היא אינה תואמת את דעתנו.

היותו מהווה במעמד הבטחון חנה פרק נוסף בהתפתחות המדיניות סביב כל הצעה באורגניזציה והצטרפות חנה נגד המטרה. יתרה על כך שהשטח אצלנו בוכן: האחרון לא התוודעה לעצור ביטה זו, אם לא נמצא בתקופה הנוראה לעין, כנראה מספר וכפסו מתפתחות זו, נחלה כלואים במעגל: כלום מציאותי, אשר בסופו של דבר יביא אותנו שוב למבוי סתום במזרח הקרוב החדר נשאר אצלנו. עליו לבחור את האפשרות לשלוח בצורה הישירה ביותר!

### DIE ABHÄNGIGKEIT VON DEM VETO

Der Sicherheitsrat der Vereinten Nationen wird morgen zusammentreten, um über die Verlängerung des Mandates der UN-Streikkräfte auf den Golan-Höhen zu beraten. Bei dieser Sitzung des Sicherheitsrates wird Syrien, ohne jeden Zweifel, darauf bestehen, dass die entscheidenden Beschlüsse der Vereinten Nationen in Bezug auf Regelungen im arabisch-israelischen Konflikt einer grundlegenden Änderung unterzogen werden. Die Absicht der Syrer dabei ist es, die "Palästinabefreiungsorganisation" an allen Regelungen im Orient zu beteiligen. Das wiederum bedeutet, dass nur durch das Veto die Möglichkeit besteht, grundlegende Veränderungen in diesen Beschlüssen zu verhindern. In diesen Entscheidungen, die mit dem Geschehen im Nahen Osten zusammenhängen.

Dieses Veto ist bisher noch als gestrichelt anzusehen. Noch sind wir nicht so weit gelangt, dass sich eine Situation ergeben könnte, in welcher die Vereinigten Staaten, aber auch andere Mächte, die mit der westlichen Welt eng verbunden sind, dulden werden, dass Änderungen eintreten, die sich letzten Endes völlig negativ für den jüdischen Staat auswirken würden. Aber diese Sicherheit für uns kann nur als vorübergehend betrachtet werden. Im Laufe der Zeit werden sich alle Länder dieser Erde dazu gewöhnen, die "legitimen Interessen der Palästina" in ihre Politik einzubauen. Das Saunders-Dokument ist in diesem Sinne als ein Alarmzeichen. Absehbare Entwicklungen werden wir noch des öfteren zu erleben haben.

Die Meinung, die PLO bei allen Beratungen, die mit dem Nahen Osten zusammenhängen, zu beteiligen, wird nicht nur überall Eingang finden, sie wird sogar immer stärker werden, darüber dürfen wir uns durchaus klar sein. Mit dieser Tatsache werden wir uns wohl abfinden müssen, gleichgültig, wie wir selbst dazu stehen mögen. Diese Entwicklung mag uns unangenehm sein, wir mögen sie, aus vielen Gründen, ablehnen, aber sie ist vorhanden. Tatsache, und nicht zu übersehen.

Unsere geradezu erschreckende Abhängigkeit von dem Veto, das westliche Mächte, und vor allem die Vereinigten Staaten, in dem Sicherheitsrat der Vereinten Nationen einlegen, ist ein weiteres, nicht positiv zu neuhendes Kapitel in allen Entwicklungen, die mit unserem Telle der Welt zusammenhängen. Die vollständigen Erklärungen, die aus unserer Mitte gegen solche Entwicklungen abgegeben werden, mögen gut klingen, aber sie können ihren Zweck nicht erfüllen. Die Meinung, in der "Palästinabefreiungsorganisation"

die legitime Vertretung aller Palästinaer zu sehen, ist heute in der ganzen Welt verbreitet. Sie ist offensichtlich nicht mehr aufzuhalten. Sie mag nicht gerade das sein, was wir uns vorgestellt haben, aber sie ist Tatsache. Und die schönsten Erklärungen, die unsere Führer dagegen abgeben, werden nicht das Geringste helfen.

Die israelische Abhängigkeit von dem Veto im Sicherheitsrat der UN ist nichts als ein Zeichen für diese negative Entwicklung, vor der wir stehen, in welcher wir uns eigentlich bereits seit geraumer Zeit befinden. Auch die besten Reden unserer leitenden Persönlichkeiten werden dieses Tatsache nicht aus dem Wege schaffen. Wir müssen wieder zu einem Toten Punkt in allen Bemühungen um eine friedliche Lösung der Nahostprobleme gelangen, sollte es uns nicht gelingen, in sehr absehbarer Zeit dazu zu kommen, eine Programmgestaltung vorzulegen, die ermöglichen würde, einem echten Frieden entgegenzustreben. Der Ball bleibt bei uns. Ihn richtig zu spielen ist jetzt unsere Aufgabe!

M. BIEL

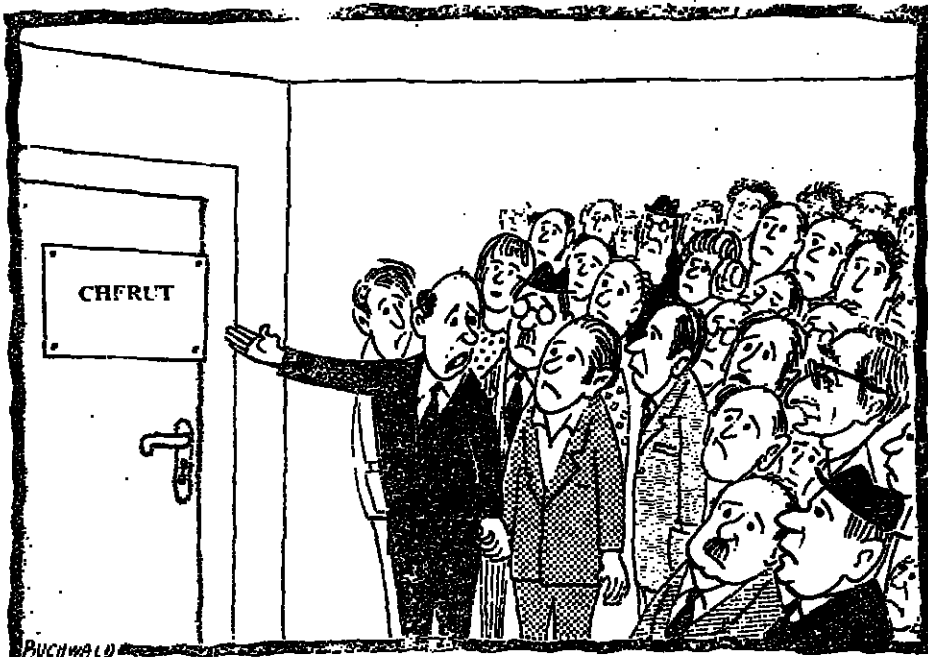
## Schwere Debatte ueber die "Zionistische Gipfelkonferenz"

(M. BI.) — In allen zionistischen Kreisen der Welt, besonders aber in den Kreisen, die sich im Staate Israel mit zionistischen Problemen befassen, kam es gestern erneut zu schweren Meinungsverschiedenheiten darüber, ob die letzten Demonstrationen fuer den Zionismus eine propagandistische Wendung fuer das jüdische Volk in sich schliessen koennen.

Bnei Brit, der Orden, der seit Jahrzehnten die Hauptquelle fuer pro-israelische Entwicklungen darstellt, konnte diesmal nicht den Erfolg für sich buchen, den man vor sich sehen moechte, wenn man israelische Belange von aussen her betrachtet. Die Zionistische Organisation in den Vereinigten Staaten registriert eine durchaus bedauerliche Schwäche, als sie versucht durch Massendemonstrationen gegen den Beschluss der UN-Vollversammlung gegen den Zionismus vorzugehen. Nicht etwa, dass die Massen fehlten: Hunderttausende waren bereit, aufzumarschieren. Aber die ideologische Grundlage fehlte und besondere Kreise der Organisation versuchten in den letzten Wochen, Abhilfe zu schaffen.

Nun soll in Jerusalem eine "Zionistische Gipfelkonferenz"

Aus der Presse: Gläubiger mit ihren Familien belagern das „Bet Jabotinsky“ in Tel Aviv.



„Sie haben Anleihen genommen und das Geld nicht zurückgezahlt, und diese belagerte Partei will dann die Alternative der Regierung für ein belagertes Land sein.“

## Gusch Emunim will Sonntag wieder »siedeln«

Dem „Gusch Emunim“ nahe-der Festwoche gezwungen sein werden, gegen jüdische Mitbürger vorzugehen, die nicht verstehen wollen, dass Recht und Gesetz die Grundlage des Lebens einer freien Gesellschaft im Lande Israel bilden und bilden müssen.

Das allgemeine Problem der „Siedlungen“ des Gusch Emunim bildet in diesem Augenblick ein Grundproblem, mit dem sich sowohl die militärischen, als auch die politischen Führungskräfte des Landes beschäftigen müssen. Junge Leute, die den Jom Kippurkrieg überleben konnten führen bedrückte Klage über die Genossen, die meinen, auf diese Weise eine Entscheidung hervorzuführen, die für den jüdischen Staat nur als negativ gewertet werden kann.

Im Ausland bedauerten jüdische Kreise die Tatsache, dass in Israel nicht genug an Zivilcourage gezeigt wird, um derartige Gruppen der Bestrafung zuzuführen, die sie erhalten sollten, da sie Recht und Gesetz brechen wollen.

Gestern war nicht bekannt, wo die sogenannten Siedler sich niederlassen wollten. Da sie jedoch ja in Wirklichkeit Siedlungen nicht errichten wollen, sondern es hier letzten Endes um politische Zielsetzungen geht, ist durchaus möglich, dass solche Versuche überall im Westergelände stattfinden könnten. Damit soll bewiesen werden, dass „Gusch Emunim“ in jedem Augenblick bereit ist, jüdische Punkte dort aufzustellen, wo die Notwendigkeit aus politischen Gründen gegeben sein sollte.

Die Sicherheitskräfte sind auf alle Möglichkeiten vorbereitet. In Zahalkreisen allerdings meint man gestern, man bedauere es, dass israelische Soldaten auch in

der Festwoche gezwungen sein werden, gegen jüdische Mitbürger vorzugehen, die nicht verstehen wollen, dass Recht und Gesetz die Grundlage des Lebens einer freien Gesellschaft im Lande Israel bilden und bilden müssen.

Das allgemeine Problem der „Siedlungen“ des Gusch Emunim bildet in diesem Augenblick ein Grundproblem, mit dem sich sowohl die militärischen, als auch die politischen Führungskräfte des Landes beschäftigen müssen. Junge Leute, die den Jom Kippurkrieg überleben konnten führen bedrückte Klage über die Genossen, die meinen, auf diese Weise eine Entscheidung hervorzuführen, die für den jüdischen Staat nur als negativ gewertet werden kann.

Im Ausland bedauerten jüdische Kreise die Tatsache, dass in Israel nicht genug an Zivilcourage gezeigt wird, um derartige Gruppen der Bestrafung zuzuführen, die sie erhalten sollten, da sie Recht und Gesetz brechen wollen.

### Streik der Arbeiter in Timna

Die Arbeiter der Kupfermine in Timna streikten gestern drei Stunden. Sie wollten dadurch ihren Protest zum Ausdruck bringen, weil ein Arbeiter von der Leitung des Unternehmens disziplinarisch belangt wurde. Der Arbeiter, welcher als Chauffeur beschäftigt ist, weigerte sich nämlich, auf Grund der Anweisungen von zwei Vorsitzenden der vier Arbeitervereine Timnas, den Leiter des Bergwerkes, Ariel Arbel, nach Beer Scheva zu fahren.

Der Streik brach um elf Uhr vormittags aus und umfasste 200 der 700 kuppigen Belegschaft. Der Generaldirektor der Gesellschaft, Uri Wuerzburger, ordnete an, dass die Stunden des Streiks vom Gehalt der Arbeiter abgezogen werden.

Am Montag wollte der neue Leiter des Bergwerkes, Ariel Arbel, nach Hause — das heisst nach Beer Scheva — fahren, aber der Chauffeur, welcher ihm zugeteilt worden war, erhielt vom Vorsitzenden eines der Arbeitervereine, Matti Gileadi, die Anweisung, den Wagen des Direktors nicht zu fahren. Der Vorsitzende des Arbeiterrates nahm die Schlüssel des Wagens und brachte sie zu Arbel, welcher das Auto allein fahren musste. Am Tag darauf erging ein Brief der Leitung des Bergwerkes an den Chauffeur mit der Aufforderung, zu einer Disziplinaruntersuchung zu erscheinen.

Ueber die Gründe des Zwischenfalles erklärten die Vorsitzenden der vier Arbeitervereine, Matti Gileadi u. Robert Pollak: „Wenn die Lage des Bergwerkes gut wäre, so hätten wir uns in der Frage des Chauffeurs fuer den Direktor nicht verstimmt. Aber bei der schweren Situation des Unternehmens ist es unmöglich, dass die Leitung sich so benimmt als wäre nichts vorgefallen, waehrend die Arbeiter schwere Opfer bringen muessen. Wir verzichten auf Rangoerhöhung und Lohnerhöhung, wir geben unsere Zustimmung zu Aussenarbeiten. Das geschah nicht, damit die Leitung weiter Geld verschwendet. Wenn die Situation schwer ist, dann ist sie fuer uns alle schwer.“

Ähnliche Fragen haben sich in der letzten Zeit bei mehreren Werken ergeben. Daraufhin wandten sich die Leiter an die Histadrut, die auch nicht imstande war, eine wirkliche Lösung zu finden. Jetzt versucht man, auf höchster Ebene eine echte Lösung dieser Angelegenheit herbeizuführen.

### Kritik an Rabins Antwort auf Geula Cohen

Weite Kreise in Israel wandelten sich gestern dagegen, dass Ministerpräsident Jizchak Rabin es fuer notwendig gehalten hat, der Abgeordneten Geula Cohen, frühere Sprecherin des „Ezra Radfunklandes“, eine Antwort zu erteilen.

In den politischen Kreisen des jüdischen Staates war man der Ansicht, dass Geula Cohen nicht zu den Buergern des Landes gehoert, die versuchen, den jüdischen Staat zu einer Entwicklung zu bringen, die garantiert, dass eine Verständigung mit unseren Nachbarn herbeigefuehrt werde.

Aus eben diesen Gruenden meinten die politischen Kreise, dass Geula Cohen heute nicht zu jenen gehoert, die das Recht fuer sich in Anspruch nehmen koennen. Entwicklungen hervorzuheben, die dazu geeignet sein koennen, echte Zweifel an israelischer Politik zu zeigen. Arbeitspartei Kreise meinen, Rabin sollte Geula Cohen nicht so ernst nehmen, wie er das, aus Gruenden der Tradition, bisher gemacht hatte.

### TARIFVERHANDLUNGEN BEGINNEN

Am Freitag begannen in Tel Aviv die neuen Tarifverhandlungen zwischen unseren Gewerkschaftsorganisationen und den Arbeitgebern.

Damit ist eine Entwicklung eingeleitet worden, die fuer das kommende Jahr von ausserordentlicher Bedeutung sein wird. Man darf wohl annehmen, dass die neuen Arbeitsverträge ganz andere Lohnverhältnisse schaffen werden, als bisher vorhanden gewesen waren.

## Nur indexgebundene Anleihen steigen an der Boerse

Alle Indexgebundene Anleihen stiegen gestern an der Tel Aviver Boerse leicht an, da die Nachfrage gross blieb. Dagegen sind alle anderen Papiere leicht zurückgegangen, oder sie haben sich auf dem Vorposten gehalten. Die Aktien von Rasco fielen gestern ebenfalls, da bekannt wurde, dass die Firma keine Dividenden zur Anzahlung bringen werde. Der Nasdaq-Dollar blieb auf dem Stande vom Tage vorher, bei IL 8.41.

### US-VICEFINANZMINISTER IN JERUSALEM

Der stellvertretende Finanzminister der Vereinigten Staaten fuhrte seine Besprechungen in der israelischen Hauptstadt weiter und traf mit Israels Handels- und Industrieminister Barlev zusammen.

Die Unterhaltungen beschäftigten sich in der Hauptsache mit Fragen der engen Zusammenarbeit der USA und Israels auf dem Gebiete der Metallindustrie, der Lebensmittelverarbeitung und militärischer Produktion. Es ist anzunehmen, dass die Verhandlungen auch nach der Abreise des amerikanischen Vizefinanzministers auf diplomatischer Ebene weitergeführt werden duerften.

### ZU WENIG REGEN — ZU VIEL AN WASSERVERBRAUCH

In diesem Jahre ist bisher zu wenig Regen gefallen — erklärte gestern der Vorsitzende der israelischen Wasserbehörde, Kantor. Er meinte, aus diesem Grunde wurde zuviel von Israels Wasserreserven verbraucht. Aus Grundwasserreserven ebenso wie aus der Landeswasserleitung, die ja aus den Ge-

wässern des Kineret-See geschöpft, werden zur Zeit Wassermengen verbraucht, die eigentlich fuer diese Jahreszeit nicht vorgesehen sind. Es ist jedoch zu hoffen, dass bereit in den naechsten Wochen die Regenfaelle so einsetzen werden, dass alle Befürchtungen, die man zur Zeit begt, gegenstandslos werden, erklärte Kantor.

### GUTE ERNTE IM WESTJEREGEBIET

In Judaea und in Samaria ist auch in diesem Jahre eine gute Ernte zu verzeichnen. Wie gestern von zuständigen Behörden der Landwirtschaftsministerium zwischen Isra und diesen Zonen bekannt wurde.

### GENSCHER IN ISRAEL

Der westdeutsche Aussehnminister Hans Dietrich Genscher traf gestern zu einem offiziellen Besuch in Israel ein. Genscher erwidert den Besuch des israelischen Aussehnministers u. Vizepräsidenten — Parallele auf zu seiner Position in d. Bundesregierung — Jigal Allor in Westdeutschland. Im Laufe seines Besuchs wird der westdeutsche Staatsmann mit allen israelischen Führern zusammentreffen, um die entscheidenden Fragen des Nahen Ostens und der Probleme, die sich aus den Beziehungen des jüdischen Staates mit Europa ergeben, zu erörtern.

Aus dem Kurszettel der Tel Aviver Boerse

OBLIGATIONEN	28.11.1975	27.11.1975
5% Israel Electric „B“ Linked	205	205
5% Dead Sea Works beaur. Linked	205	205
6 1/2% Tel. & Tel. 1969	211	211
Mitve Elita 1967 Index 110.5	222	222
Mitve Elita 1968 Index 114.7	222	222
Mitve Elita 1969 Index 118.9	222	222
6 1/2% Dev. Loan ser. 202 beaur.	222	222
Dev. Loan ser. 201 beaur.	222	222
Dev. Loan ser. 102	222	222
Dev. Loan ser. 101	222	222
ASSTEN-MARKT		
Osar Hishchawot ord. sh. reg.	205	205
I. D. O. Bankholding ord. sh.	222	222
Bank Hapoalim ord. sh. beaur.	222	222
Bank Leumi „A“ ord. sh.	222	222
General Mortg. Bank ord. sh. beaur.	222	222
Isr. Dev. & Mortg. Bank „B“ ord. sh.	222	222
Housing Mortg. Bank „B“ ord. sh.	222	222
Reserve Bank ord. sh.	222	222
Delek ord. sh. reg.	222	222
Pal. Cold. Stor. & Suppl. IL 10	222	222
Arco Pal. Investments ord. sh. reg. IL 10	222	222
Israel Land Development ord. sh. reg. IL 10	222	222
Shel Shomai Build Works 10% beaur.	222	222
Mohadim	222	222
Neve Aviv	222	222
Rasoco 5% pref. ord. sh. reg.	222	222
ASCO „C“ ord. reg. sh.	222	222
Dubet	222	222
Phonotek 3% ord. pref. part. beaur.	222	222
American Israel Paper 2000-	222	222
Arco	222	222
Eliaz Investment beaur.	222	222
Eliaz Investment Ltd. beaur.	222	222
Pal. Investments	222	222
Wolfson Close Mayot Corp. reg. IL 10	222	222
Discount Bank Inv. beaur.	222	222
Bank Leumi Investment ord. sh.	222	222
Chal Investment	222	222
Mapbia Ltd. ord. sh.	222	222
Leipold ord. sh. reg.	222	222
I. L. D. O. 10% conv. deb.	222	222
Ats 10% conv. deb.	222	222
D-Mark per 6	222	222
Swiss Fr. per 6	222	222
D-Mark (unter Banken)	222	222
Wated (unter Banken)	222	222

Ohne Obligo  
TENDENZ AM GESTRIKEN BÖRSENMARKT  
übermittelt durch die Wertpapierabteilung der  
American Israel Bank Ltd. (fr. Japhet Bank Ltd.)

Dollar Bonds: etwas schwächer  
Index Bonds: fester  
Aktien: schwächer  
— ex. coop. div.  
— ex. right: K = Nur Käufer  
V = Nur Verkäufer

## ISRAEL NACHRICHTEN

TAGESZEITUNG IN DEUTSCHER SPRACHE  
Tel Aviv, Harakwet Str. 52. P.O.B. 28026.

Redaktion: Tel. 30014  
Nacht-Redaktion ab 18.30 Uhr, Tel. 32675  
Anzeigen- und Abonnementabteilung: Tel. 32675  
Abonnement Tel Aviv: Tel. 724881

## Beimucheungen im Sicherheits

Alle Indexgebundene Anleihen stiegen gestern an der Tel Aviver Boerse leicht an, da die Nachfrage gross blieb. Dagegen sind alle anderen Papiere leicht zurückgegangen, oder sie haben sich auf dem Vorposten gehalten. Die Aktien von Rasco fielen gestern ebenfalls, da bekannt wurde, dass die Firma keine Dividenden zur Anzahlung bringen werde. Der Nasdaq-Dollar blieb auf dem Stande vom Tage vorher, bei IL 8.41.

GUTE ERNTE IM WESTJEREGEBIET  
In Judaea und in Samaria ist auch in diesem Jahre eine gute Ernte zu verzeichnen. Wie gestern von zuständigen Behörden der Landwirtschaftsministerium zwischen Isra und diesen Zonen bekannt wurde.

## GENSCHER IN ISRAEL

Der westdeutsche Aussehnminister Hans Dietrich Genscher traf gestern zu einem offiziellen Besuch in Israel ein. Genscher erwidert den Besuch des israelischen Aussehnministers u. Vizepräsidenten — Parallele auf zu seiner Position in d. Bundesregierung — Jigal Allor in Westdeutschland. Im Laufe seines Besuchs wird der westdeutsche Staatsmann mit allen israelischen Führern zusammentreffen, um die entscheidenden Fragen des Nahen Ostens und der Probleme, die sich aus den Beziehungen des jüdischen Staates mit Europa ergeben, zu erörtern.

## MIT GRUEBER GESTORBEN

OBLIGATIONEN	28.11.1975	27.11.1975
5% Israel Electric „B“ Linked	205	205
5% Dead Sea Works beaur. Linked	205	205
6 1/2% Tel. & Tel. 1969	211	211
Mitve Elita 1967 Index 110.5	222	222
Mitve Elita 1968 Index 114.7	222	222
Mitve Elita 1969 Index 118.9	222	222
6 1/2% Dev. Loan ser. 202 beaur.	222	222
Dev. Loan ser. 201 beaur.	222	222
Dev. Loan ser. 102	222	222
Dev. Loan ser. 101	222	222
ASSTEN-MARKT		
Osar Hishchawot ord. sh. reg.	205	205
I. D. O. Bankholding ord. sh.	222	222
Bank Hapoalim ord. sh. beaur.	222	222
Bank Leumi „A“ ord. sh.	222	222
General Mortg. Bank ord. sh. beaur.	222	222
Isr. Dev. & Mortg. Bank „B“ ord. sh.	222	222
Housing Mortg. Bank „B“ ord. sh.	222	222
Reserve Bank ord. sh.	222	222
Delek ord. sh. reg.	222	222
Pal. Cold. Stor. & Suppl. IL 10	222	222
Arco Pal. Investments ord. sh. reg. IL 10	222	222
Israel Land Development ord. sh. reg. IL 10	222	222
Shel Shomai Build Works 10% beaur.	222	222
Mohadim	222	222
Neve Aviv	222	222
Rasoco 5% pref. ord. sh. reg.	222	222
ASCO „C“ ord. reg. sh.	222	222
Dubet	222	222
Phonotek 3% ord. pref. part. beaur.	222	222
American Israel Paper 2000-	222	222
Arco	222	222
Eliaz Investment beaur.	222	222
Eliaz Investment Ltd. beaur.	222	222
Pal. Investments	222	222
Wolfson Close Mayot Corp. reg. IL 10	222	222
Discount Bank Inv. beaur.	222	222
Bank Leumi Investment ord. sh.	222	222
Chal Investment	222	222
Mapbia Ltd. ord. sh.	222	222
Leipold ord. sh. reg.	222	222
I. L. D. O. 10% conv. deb.	222	222
Ats 10% conv. deb.	222	222
D-Mark per 6	222	222
Swiss Fr. per 6	222	222
D-Mark (unter Banken)	222	222
Wated (unter Banken)	222	222

## DEN TAGUNGSTEILNEHMERN DER 15. GENERALVERSAMMLUNG

## ÖSTERREICHISCHER REISEBÜROVERBAND

die sich bei ihrer Rundreise in Israel von uns betreuen lassen.

Dank fuer ihr Kom  
Reimfahrt und Auf Wied

KOPEL KONZ  
KOPEL TOURS